



Spis treści

II Akty o charakterze nieustawodawczym

ROZPORZĄDZENIA

- ★ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2021/965 z dnia 9 czerwca 2021 r. zmieniające rozporządzenie wykonawcze (UE) 2020/194 w odniesieniu do wymiany informacji zawartych w ewidencji prowadzonej przez podatników lub ich pośredników oraz w odniesieniu do wyznaczania właściwych organów odpowiedzialnych za koordynację postępowań administracyjnych 1
- ★ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2021/966 z dnia 11 czerwca 2021 r. przyznające Republice Zielonego Przylądka tymczasowe odstępstwo od preferencyjnych reguł pochodzenia określonych w rozporządzeniu delegowanym (UE) 2015/2446 w odniesieniu do przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z tuńczyka, przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z makreli oraz przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z tazara lub tazara maruna 34
- ★ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2021/967 z dnia 16 czerwca 2021 r. dotyczące odnowienia zezwolenia na stosowanie chelatu manganu z hydroksyanalogiem metioniny jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt oraz uchylające rozporządzenie (UE) nr 350/2010 ⁽¹⁾ 41
- ★ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2021/968 z dnia 16 czerwca 2021 r. dotyczące odnowienia zezwolenia na stosowanie chelatu cynku z hydroksyanalogiem metioniny jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt oraz uchylające rozporządzenie (UE) nr 335/2010 ⁽¹⁾ 45
- ★ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2021/969 z dnia 16 czerwca 2021 r. dotyczące zezwolenia na stosowanie L-treoniny wytwarzanej przez *Escherichia coli* CGMCC 13325 jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt ⁽¹⁾ 49
- ★ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2021/970 z dnia 16 czerwca 2021 r. poddające rejestracji przywóz niektórych elementów złącznych z żeliwa lub stali pochodzących z Chińskiej Republiki Ludowej 53

⁽¹⁾ Tekst mający znaczenie dla EOG.

DYREKTYWY

- ★ Dyrektywa wykonawcza Komisji (UE) 2021/971 z dnia 16 czerwca 2021 r. zmieniająca załącznik I do dyrektywy Rady 66/401/EWG w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin pastewnych, załącznik I do dyrektywy Rady 66/402/EWG w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin zbożowych, załącznik I do dyrektywy Rady 2002/54/WE w sprawie obrotu materiałem siewnym buraka, załącznik I do dyrektywy Rady 2002/55/WE w sprawie obrotu materiałem siewnym warzyw oraz załącznik I do dyrektywy Rady 2002/57/WE w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin oleistych i włóknistych, w odniesieniu do stosowania technik biochemicznych i molekularnych 62

DECYZJE

- ★ Decyzja Rady (UE) 2021/972 z dnia 14 czerwca 2021 r. w sprawie stanowiska, jakie ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach Rady Generalnej Światowej Organizacji Handlu w odniesieniu do wniosku Unii Europejskiej o przedłużenie zwolnienia WTO umożliwiającego przyznanie autonomicznych preferencji handlowych Bałkanom Zachodnim 66

Sprostowania

- ★ Sprostowanie do rozporządzenia Komisji (UE) 2021/850 z dnia 26 maja 2021 r. w sprawie zmiany i sprostowania załącznika II oraz zmiany załączników III, IV i VI do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1223/2009 dotyczącego produktów kosmetycznych (Dz.U. L 188 z 28.5.2021) 68
- ★ Sprostowanie do rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) 2020/217 z dnia 4 października 2019 r. zmieniającego, w celu dostosowania do postępu naukowo-technicznego, rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1272/2008 w sprawie klasyfikacji, oznakowania i pakowania substancji i mieszanin, oraz w sprawie sprostowania tego rozporządzenia (Dz.U. L 44 z 18.2.2020) 72

II

(Akty o charakterze nieustawodawczym)

ROZPORZĄDZENIA

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2021/965

z dnia 9 czerwca 2021 r.

zmieniające rozporządzenie wykonawcze (UE) 2020/194 w odniesieniu do wymiany informacji zawartych w ewidencji prowadzonej przez podatników lub ich pośredników oraz w odniesieniu do wyznaczenia właściwych organów odpowiedzialnych za koordynację postępowań administracyjnych

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (UE) nr 904/2010 z dnia 7 października 2010 r. w sprawie współpracy administracyjnej oraz zwalczania oszustw w dziedzinie podatku od wartości dodanej ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 47 l lit. a) i b),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozdział 6 tytułu XII dyrektywy Rady 2006/112/WE ⁽²⁾, który przewiduje procedury szczególne dla podatników świadczących określone usługi, został zmieniony dyrektywami Rady (UE) 2017/2455 ⁽³⁾ i (UE) 2019/1995 ⁽⁴⁾ w celu rozszerzenia procedur szczególnych.
- (2) Rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) 2020/194 ⁽⁵⁾ przyjęto szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia (UE) nr 904/2010 w odniesieniu do procedur szczególnych dla podatników, którzy świadczą usługi na rzecz osób niebędących podatnikami, prowadzą sprzedaż towarów na odległość i dokonują niektórych krajowych dostaw towarów („procedury szczególne”).
- (3) Rozporządzenie (UE) nr 904/2010 określa zasady współpracy administracyjnej oraz zwalczania oszustw w dziedzinie podatku od wartości dodanej (VAT). Ścisłej rzecz biorąc, w art. 47i i 47j tego rozporządzenia, zmienionego rozporządzeniem Rady (UE) 2017/2454 ⁽⁶⁾, ustanowiono środki konieczne do zapewnienia kontroli transakcji przeprowadzanych przez podatników za pośrednictwem jednej z procedur szczególnych.
- (4) Dzięki procedurom szczególnym podatnicy mogą zgłaszać i uiszczać VAT z tytułu realizacji dostaw towarów i świadczenia usług w państwie członkowskim, w którym mają siedzibę (państwo członkowskie identyfikacji), zamiast rejestrowania się i zgłaszania oraz uiszczania VAT w każdym państwie członkowskim, w którym realizują dostawy towarów lub w którym świadczą usługi (państwo członkowskie konsumpcji). Państwo członkowskie identyfikacji przekazuje deklaracje VAT i płatności odpowiednim państwom członkowskim konsumpcji. Państwo członkowskie konsumpcji powinno być w stanie zweryfikować prawidłowość zgłoszonych dostaw i przeprowadzić kontrolę podatników, zwracając się do nich o udostępnienie ewidencji zawierającej informacje na temat tych dostaw.

⁽¹⁾ Dz.U. L 268 z 12.10.2010, s. 1.

⁽²⁾ Dyrektywa Rady 2006/112/WE z dnia 28 listopada 2006 r. w sprawie wspólnego systemu podatku od wartości dodanej (Dz.U. L 347 z 11.12.2006, s. 1).

⁽³⁾ Dyrektywa Rady (UE) 2017/2455 z dnia 5 grudnia 2017 r. zmieniająca dyrektywę 2006/112/WE i dyrektywę 2009/132/WE w odniesieniu do niektórych obowiązków wynikających z podatku od wartości dodanej w przypadku świadczenia usług i sprzedaży towarów na odległość (Dz.U. L 348 z 29.12.2017, s. 7).

⁽⁴⁾ Dyrektywa Rady (UE) 2019/1995 z dnia 21 listopada 2019 r. zmieniająca dyrektywę 2006/112/WE w odniesieniu do przepisów dotyczących sprzedaży towarów na odległość oraz niektórych krajowych dostaw towarów (Dz.U. L 310 z 2.12.2019, s. 1).

⁽⁵⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2020/194 z dnia 12 lutego 2020 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (UE) nr 904/2010 w odniesieniu do procedur szczególnych dla podatników, którzy świadczą usługi na rzecz osób niebędących podatnikami, prowadzą sprzedaż towarów na odległość i dokonują niektórych krajowych dostaw towarów (Dz.U. L 40 z 13.2.2020, s. 114).

⁽⁶⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2017/2454 z dnia 5 grudnia 2017 r. zmieniające rozporządzenie (UE) nr 904/2010 w sprawie współpracy administracyjnej oraz zwalczania oszustw w dziedzinie podatku od wartości dodanej (Dz.U. L 348 z 29.12.2017, s. 1).

- (5) Państwa członkowskie powinny wymieniać się wszystkimi informacjami i danymi przechowywanymi w ewidencji za pośrednictwem bezpiecznej sieci dostępnej na poziomie Unii.
- (6) Aby usprawnić wymianę informacji i danych przechowywanych w ewidencji dotyczących transakcji realizowanych przez podatników za pośrednictwem jednej z procedur szczególnych, państwo członkowskie identyfikacji powinno być w stanie zweryfikować w chwili otrzymania wniosku o udzielenie informacji, czy wniosek dotyczy podatnika korzystającego z jednej z procedur szczególnych, ustalić, którego podatnika dotyczy wniosek, oraz określić rodzaj ewidencji, o której udostępnienie zwróciło się państwo członkowskie konsumpcji.
- (7) Aby usprawnić proces przekazywania informacji i przedkładania ewidencji państwu członkowskiemu identyfikacji, podatnicy korzystający z jednej z procedur szczególnych lub ich pośrednicy powinni mieć możliwość skorzystania ze standardowego formularza w możliwym do odczytania formacie. Dzięki temu państwo członkowskie identyfikacji mogłoby przekazać odpowiedź państwu członkowskiemu konsumpcji w terminie 30 dni od daty złożenia wniosku zgodnie z art. 47i ust. 5 rozporządzenia (UE) nr 904/2010.
- (8) Przeprowadzanie postępowań administracyjnych dotyczących podatników korzystających z jednej z procedur szczególnych nie powinno wiązać się z nałożeniem na państwo członkowskie identyfikacji zbędnych obciążeń administracyjnych. Dlatego też państwo członkowskie identyfikacji powinno z wyprzedzeniem powiadomić wszystkie pozostałe państwa członkowskie o postępowaniach administracyjnych dotyczących podatników korzystających z jednej z procedur szczególnych, jakie zamierza przeprowadzić. W takim powiadomieniu państwo członkowskie identyfikacji powinno przekazać pozostałym państwom członkowskim wystarczająco szczegółowe informacje, aby zapewnić tym państwom możliwość zidentyfikowania podatnika oraz ustalenia zakresu planowanego postępowania administracyjnego. W powiadomieniu należy wyznaczyć odpowiednio długi termin na udzielenie odpowiedzi przez pozostałe państwa członkowskie.
- (9) W celu zagwarantowania prawidłowego funkcjonowania procedur szczególnych w ujęciu administracyjnym oraz w celu usprawnienia procesu kontroli i audytu podatników korzystających z tych procedur państwa członkowskie powinny wymieniać się danymi kontaktowymi osób odpowiedzialnych za koordynowanie tych kwestii w każdym państwie członkowskim, aby zapewnić sprawną komunikację.
- (10) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenie wykonawcze (UE) 2020/194.
- (11) Niniejsze rozporządzenie powinno mieć zastosowanie od tego samego dnia co przepisy tytułu XII rozdział 6 dyrektywy 2006/112/WE zmienionej dyrektywami (UE) 2017/2455 i (UE) 2019/1995, a także od tego samego dnia co odpowiednie zmiany wprowadzone w rozporządzeniu (UE) nr 904/2010 rozporządzeniem (UE) 2017/2454.
- (12) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Stałego Komitetu Współpracy Administracyjnej.

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W rozporządzeniu wykonawczym (UE) 2020/194 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) dodaje się art. 6a, 6b i 6c w brzmieniu:

„Artykuł 6a

Wymiana ewidencji prowadzonej przez podatników lub ich pośredników

1. Państwo członkowskie konsumpcji zwraca się do państwa członkowskiego identyfikacji o przekazanie ewidencji prowadzonej przez podatnika lub pośrednika zgodnie z art. 369, 369k i 369x dyrektywy 2006/112/WE, korzystając ze standardowego formularza, o którym mowa w art. 1 decyzji wykonawczej Komisji C(2019) 2866 (*). Państwo członkowskie konsumpcji przekazuje standardowy formularz drogą elektroniczną za pośrednictwem sieci CCN/CSI.

Państwo członkowskie konsumpcji zamieszcza w standardowym formularzu następujące informacje:

- a) oświadczenie wskazujące, że wniosek sporządzono zgodnie z art. 47i ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 904/2010;
- b) imię i nazwisko/nazwę podatnika oraz imię i nazwisko/nazwę pośrednika, jeżeli go ustanowiono;

- c) numer identyfikacyjny VAT nadany przez państwo członkowskie identyfikacji podatnikowi lub pośrednikowi w przypadku podatnika reprezentowanego przez pośrednika;
 - d) okresy rozliczeniowe objęte wnioskiem;
 - e) rodzaj żądanej ewidencji.
2. Państwo członkowskie identyfikacji przekazuje ewidencję otrzymaną od podatnika lub jego pośrednika państwu członkowskiemu konsumpcji, korzystając z formularza, o którym mowa w art. 1 decyzji wykonawczej C(2019) 2866. Standardowy formularz przekazuje się drogą elektroniczną za pośrednictwem sieci CCN/CSI.
3. Wiadomość elektroniczna przesyłana przez państwo członkowskie identyfikacji właściwym organom pozostałych państw członkowskich zgodnie z art. 47j ust. 1 i 2 rozporządzenia (UE) nr 904/2010 zawiera następujące informacje:
- a) oświadczenie wskazujące, że wiadomość elektroniczną przesyła się zgodnie z art. 47j ust. 1 lub 2 rozporządzenia (UE) nr 904/2010;
 - b) imię i nazwisko/nazwę podatnika oraz imię i nazwisko/nazwę pośrednika, jeżeli go ustanowiono;
 - c) numer identyfikacyjny VAT nadany przez państwo członkowskie identyfikacji podatnikowi lub pośrednikowi w przypadku podatnika reprezentowanego przez pośrednika;
 - d) okresy rozliczeniowe objęte planowanym postępowaniem administracyjnym;
 - e) zakres planowanego postępowania administracyjnego;
 - f) datę, do której właściwe organy pozostałych państw członkowskich są zobowiązane odpowiedzieć na wiadomość elektroniczną.

Państwo członkowskie identyfikacji przesyła wiadomość elektroniczną pozostałym państwom członkowskim za pośrednictwem sieci CCN/CSI.

4. Państwo członkowskie konsumpcji konsultuje się z państwem członkowskim identyfikacji zgodnie z art. 47j ust. 2 rozporządzenia (UE) nr 904/2010, korzystając ze standardowego formularza, o którym mowa w art. 1 decyzji wykonawczej C(2019) 2866, oraz drogą elektroniczną za pośrednictwem sieci CCN/CSI. Państwo członkowskie konsumpcji zamieszcza następujące informacje we wspomnianym standardowym formularzu:

- a) imię i nazwisko/nazwę podatnika oraz imię i nazwisko/nazwę pośrednika, jeżeli go ustanowiono;
- b) numer identyfikacyjny VAT nadany przez państwo członkowskie identyfikacji podatnikowi lub pośrednikowi w przypadku podatnika reprezentowanego przez pośrednika;
- c) okresy rozliczeniowe objęte planowanym postępowaniem administracyjnym;
- d) zakres planowanego postępowania administracyjnego.

Jeżeli państwo członkowskie identyfikacji wyraża zgodę na wszczęcie postępowania administracyjnego, informuje o tym pozostałe państwa członkowskie za pośrednictwem wiadomości, o której mowa w ust. 3.

Artykuł 6b

Standardowy formularz do celów przedkładania ewidencji prowadzonej przez podatnika lub jego pośrednika państwu członkowskiemu identyfikacji

Struktura standardowego formularza, o którym mowa w art. 47i ust. 3 rozporządzenia (UE) nr 904/2010, odpowiada strukturze przedstawionej w załączniku IV do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 6c

Wyznaczenie właściwego organu odpowiedzialnego za koordynację postępowań administracyjnych

Dane kontaktowe właściwego organu odpowiedzialnego za koordynację postępowań administracyjnych prowadzonych w odniesieniu do podatników korzystających z jednej z procedur szczególnych w każdym państwie członkowskim obejmują nazwę, departament, adres, numer telefonu i adres e-mail, z których należy korzystać w celu nawiązania kontaktu z tym właściwym organem.

Wspomniane informacje udostępnia się pozostałym państwom członkowskim i Komisji za pośrednictwem sieci CCN/CSI.

(*) * Decyzja wykonawcza Komisji C(2019) 2866 ustanawiająca szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (UE) nr 904/2010 w odniesieniu do standardowych formularzy, zautomatyzowanego wniosku o niektóre informacje oraz umowy o gwarantowanym poziomie usług.”;

2) dodaje się nowy załącznik IV w brzmieniu określonym w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 lipca 2021 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 9 czerwca 2021 r.

W imieniu Komisji
Ursula VON DER LEYEN
Przewodnicząca

ZAŁĄCZNIK

„ZAŁĄCZNIK IV

Struktura XML standardowego formularza, który może być stosowany przez podatnika lub jego pośrednika w celu przekazania żądanej ewidencji zgodnie z art. 47i rozporządzenia (UE) nr 904/2010

W niniejszym załączniku określono strukturę XML standardowego formularza, który podatnicy lub ich pośrednicy mogą stosować w celu przekazania żądanej ewidencji zgodnie z art. 47i rozporządzenia (UE) nr 904/2010.

Struktura ta obejmuje w przypadku każdego pola:

- a) indeks pola, w którym wskazuje się hierarchię każdego obiektu/pola;
- b) znak »*«, który określa, czy pole jest obowiązkowe, czy nie. »**« oznacza, że należy dokonać wyboru między polami;
- c) nazwę pola;
- d) uwagi techniczne, w których wyjaśniono dokładnie, co i w jaki sposób należy wpisać;
- e) format i rozmiar, które wymagają zatwierdzenia w pliku definicji schematu XML (XSD);
- f) w stosownych przypadkach odniesienia do art. 63c rozporządzenia wykonawczego Rady (UE) nr 282/2011*.

Proponowana struktura zawiera następujące tabele:

- 1) Header
- 2) MasterFiles
 - (2.1) Customer
- 3) SourceDocuments
 - (3.1) Transactions
 - (3.2) MovementOfGoods

1 – * **Header**

Tabela Header zawiera ogólne informacje na temat podatnika, którego dotyczy ewidencja.

Indeks Pola	Wy- ma- ga- ne	Nazwa pola	Uwagi techniczne	Format i rozmiar, które wymagają zatwierd- zenia w pliku XSD	Artykuł 63c
1.1	*	SAF-OSSFileVersion	Dane identyfikacyjne używanej wersji SAF-OSS.	Ciąg znaków	
1.2	*	SAF-OSSFileDateCreated	Data produkcji SAF-OSS w formacie RRRR-MM-DD.	Data	
1.3	*	SAF-OSSFileCountry	Dwuliterowy kod kraju zgodnie z normą ISO 3166-1 alfa 2. Na przykład CA w przypadku Kanady. W tym polu należy wpisać kod kraju pochodzenia podatnika.	Ciąg znaków-2	
1.4	*	OSSVATRegistrationNumber	Należy wpisać numer identyfikacyjny VAT nadany przez państwo członkowskie identyfikacji.	Ciąg znaków-12	

1.5	*	CompanyName	Oficjalna nazwa przedsiębiorstwa lub podatnika.	nd.	
1.5.1	**	NameFree	Nazwa w dowolnym formacie.	Ciąg znaków	
1.5.2	**	NameStruct		nd.	
1.5.2.1		PrecedingTitle	Poprzedzający zwrot tytułarny, na przykład »Jej Eksceleńcja«.	Ciąg znaków	
1.5.2.2		Title	Wykaz tytułów, np. »Pan«, »Pani«, »Doktor«. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	Ciąg znaków	
1.5.2.3	*	FirstName	Imię.	Ciąg znaków	
1.5.2.4		MiddleName	Wykaz drugich imion. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	Ciąg znaków	
1.5.2.5		NamePrefix	Przedrostek nazwiska, na przykład »von«.	Ciąg znaków	
1.5.2.6	*	LastName	Nazwisko/nazwisko rodowe.	Ciąg znaków	
1.5.2.7		GenerationIdentifier	Wykaz określeń pokolenia, na przykład »junior«, »senior«. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	Ciąg znaków	
1.5.2.8		Suffix	Wykaz sufiksów, na przykład »PhD« (odpowiednik polskiego »dr«), »UOM«. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	Ciąg znaków	
1.5.2.9		GeneralSuffix	Sufiks ogólny (np. »emeryt«).	Ciąg znaków	
1.5.2.10		MaidenName	Wcześniejsze nazwisko, na przykład przed zawarciem małżeństwa.	Ciąg znaków	
1.5.3		NameFree		Ciąg znaków	
1.6		BusinessName	Nazwa handlowa podatnika.	Ciąg znaków	
1.7	*	StartDate	Element StartDate zawiera datę pierwszego dnia okresu sprawozdawczego dla tego pliku XML w formacie RRRR-MM-DD.	Data	
1.8	*	EndDate	Element EndDate zawiera datę ostatniego dnia okresu sprawozdawczego dla tego pliku XML w formacie RRRR-MM-DD.	Data	

1.9	*	CurrencyCode	Określenie standardowej waluty używanej w polach dotyczących kwestii pieniężnych, jaką jest »EUR«.	Ciąg znaków-3	
1.10		DataLocation	Należy wpisać dane identyfikacyjne usługodawcy, u którego przechowywane są dane, lub dane identyfikacyjne osoby trzeciej, która wystawia dokumenty w imieniu podatnika. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	nd.	
1.10.1		ProviderTaxID	Należy wpisać numer identyfikacji podatkowej usługodawcy lub osoby trzeciej, który(-a) wystawia dokumenty w imieniu podatnika.	Ciąg znaków	
1.10.2		ProviderName	Należy wpisać nazwę usługodawcy lub osoby trzeciej, który(-a) wystawia dokumenty w imieniu podatnika.	Ciąg znaków	
1.10.3		Country	Pole należy wypełnić zgodnie z normą ISO 3166-1-alfa-2 . Należy wpisać kod kraju, w którym przechowuje się dane, lub kod kraju pochodzenia osoby trzeciej.	Ciąg znaków-2	
1.11		HeaderComment	Uwagi dodatkowe	Ciąg znaków	
1.12		Telephone	Pole to należy wypełnić numerem kierunkowym kraju. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	Ciąg znaków-20	
1.13		Email	W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	Ciąg znaków	
1.14		Website		Ciąg znaków	

2- * MasterFiles

2.1 Customer

W tabeli Customer znajduje się wykaz klientów.

Indeks Pola	Wy-ma-ga-ne	Nazwa pola	Uwagi techniczne	Format i rozmiar, które wymagają zatwierdzenia w pliku XSD	Artykuł 63c
2.1.1	*	CustomerID	W wykazie zarejestrowany jest maksymalnie jeden klient o tym samym CustomerID.	Ciąg znaków	

2.1.2		CustomerTaxID	Należy wpisać numer identyfikacji podatkowej, jeśli jest znany.	Ciąg znaków	
2.1.3		TaxCountryID	Należy wpisać dwuliterowy kod kraju wg normy ISO 3166-1 alfa 2 kraju, który nadał numer identyfikacji podatkowej.	Ciąg znaków-2	
2.1.4		CustomerName	Należy wypełnić, jeżeli jest to wymagane i została wystawiona faktura.	nd.	ust. 1 lit. j) ust. 2 lit. i)
2.1.4.1	*	NameType	Należy wpisać: „indiv» (Individual) – osoba fizyczna „alias» (Otherwise called) – zwany inaczej „nick» (Nickname) – pseudonim „aka» (Also known as) – znany również jako „dba» (Doing business as) – prowadzący działalność jako „legal» (Legal name) – nazwa prawna „atbirth» (At birth) – nazwisko rodowe „unknown» – jeśli jest nieznan, należy wpisać »nieznany«	Ciąg znaków	
2.1.4.2	**	NameFree	Nazwa w dowolnym formacie.	Ciąg znaków	
2.1.4.3	**	NameStruct		nd.	
2.1.4.3.1		PrecedingTitle	Poprzedzający zwrot tytułarny, na przykład »Jej Ekscelecja«.	Ciąg znaków	
2.1.4.3.2		Title	Wykaz tytułów, np. »Pan«, »Pani«, »Doktor«. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	Ciąg znaków	
2.1.4.3.3	*	FirstName	Imię.	Ciąg znaków	
2.1.4.3.4		MiddleName	Wykaz drugich imion. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	Ciąg znaków	
2.1.4.3.5		NamePrefix	Przedrostek nazwiska, na przykład »von«.	Ciąg znaków	
2.1.4.3.6	*	LastName	Nazwisko/nazwisko rodowe.	Ciąg znaków	
2.1.4.3.7		GenerationIdentifier	Wykaz określeń pokolenia, na przykład »junior«, »senior«. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	Ciąg znaków	

2.1.4.3.8		Suffix	Wykaz sufiksów, na przykład »PhD« (odpowiednik polskiego »dr«), UOM. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	Ciąg znaków	
2.1.4.3.9		GeneralSuffix	Sufiks ogólny (np. »emeryt«).	Ciąg znaków	
2.1.4.3.10		MaidenName	Wcześniejsze nazwisko, na przykład przed zawarciem małżeństwa.	Ciąg znaków	
2.1.4.4		NameFree		Ciąg znaków	
2.1.5		BillingAddress	W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	nd.	ust. 1 lit. j) ust. 2 lit. i)
2.1.5.1	*	BillingAddressID	Niepowtarzalny klucz dla każdego adresu na fakturze.	Liczba całkowita	
2.1.5.2	**	AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki. Jeśli jest nieznan, należy wpisać »Nieznany«.	Ciąg znaków	
2.1.5.3	**	AddressStruct		Ciąg znaków	
2.1.5.3.1		Street	Nazwa ulicy.	Ciąg znaków	
2.1.5.3.2		BuildingIdentifier	Identyfikator budynku przy ulicy, zwykle numer.	Ciąg znaków	
2.1.5.3.3		SuiteIdentifier	Identyfikator biura lub podobnej części budynku.	Ciąg znaków	
2.1.5.3.4		FloorIdentifier	Identyfikator piętra w budynku.	Ciąg znaków	
2.1.5.3.5		DistrictName	Nazwa dzielnicy, w której znajduje się adres.	Ciąg znaków	
2.1.5.3.6		POB	Skrytka pocztowa.	Ciąg znaków	
2.1.5.3.7		PostCode	Kod pocztowy (należy go podać, jeśli jest dostępny).	Ciąg znaków	
2.1.5.3.8	*	City	Jeśli jest nieznan, należy wpisać »Nieznany«.	Ciąg znaków	
2.1.5.3.9		CountrySubentity	Obszar geograficzny kraju większy niż dzielnica lub miasto, np. okręg, departament, kraj związkowy, kanton.	Ciąg znaków	

2.1.5.3.10		OtherLocalId	Inny element adresu.	Ciąg znaków	
2.1.5.4		AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
2.1.5.5	*	Country	Jeśli kraj jest znany, pole należy wypełnić zgodnie z normą ISO 3166-1-alfa-2 . Dwuliterowy kod kraju, w którym znajduje się adres. Jeśli jest nieznany, należy wpisać »ZZ«.	Ciąg znaków-2	
2.1.6		ShipToAddress	W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy. Należy wypełnić, podając znane różne stałe miejsca dostawy związane z dokumentacją klienta. Jeśli w dokumencie przewozowym lub na fakturze, które nie będą przechowywane w dokumentacji klienta do przyszłego użytku, wymieniono inne miejsce dostawy, nie ma potrzeby wymieniania go w tym elemencie.	nd.	ust. 1 lit. a) ust. 1 lit. k) ust. 2 lit. a) ust. 2 lit. j)
2.1.6.1	**	AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
2.1.6.2	**	AddressStruct		Ciąg znaków	
2.1.6.2.1		Street	Nazwa ulicy.	Ciąg znaków	
2.1.6.2.2		BuildingIdentifier	Identyfikator budynku przy ulicy, zwykle numer.	Ciąg znaków	
2.1.6.2.3		SuiteIdentifier	Identyfikator biura lub podobnej części budynku.	Ciąg znaków	
2.1.6.2.4		FloorIdentifier	Identyfikator piętra w budynku.	Ciąg znaków	

2.1.6.2.5		DistrictName	Nazwa dzielnicy, w której znajduje się adres.	Ciąg znaków	
2.1.6.2.6		POB	Skrytka pocztowa.	Ciąg znaków	
2.1.6.2.7		PostCode	Kod pocztowy (należy go podać, jeśli jest dostępny).	Ciąg znaków	
2.1.6.2.8	*	City		Ciąg znaków	
2.1.6.2.9		CountrySubentity	Obszar geograficzny kraju większy niż dzielnica lub miasto, np. okręg, departament, kraj związkowy, kanton.	Ciąg znaków	
2.1.6.2.10		OtherLocalId	Inny element adresu.	Ciąg znaków	
2.1.6.3		AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
2.1.6.4	*	Country	Pole należy wypełnić zgodnie z normą ISO 3166-1-alfa-2 . Dwuliterowy kod kraju, w którym znajduje się adres.	Ciąg znaków-2	
2.1.7		Telephone	Pole to należy wypełnić numerem kierunkowym kraju. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	Ciąg znaków-20	
2.1.8		Email	W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	Ciąg znaków	

3 – * SourceDocuments

3.1 – Transactions

W tabeli Transactions znajduje się wykaz faktur/transakcji sprzedaży. Należy wykazać anulowane dokumenty/transakcje, umożliwiając sprawdzenie kolejności numeracji dokumentów. Z wyjątkiem wierszy bez znaczenia podatkowego, a mianowicie opisów technicznych, instrukcji instalacji i warunków gwarancji, należy eksportować wszystkie wiersze dotyczące dokumentów/transakcji.

Indeks Pola	Wy-ma-ga-ne	Nazwa pola	Uwagi techniczne	Format i rozmiar, które wymagają zatwierdzenia w pliku XSD	Artykuł 63c
3.1.1	*	NumberOfEntries	Pole musi zawierać całkowitą liczbę transakcji, w tym transakcji anulowanych.	Liczba całkowita	

3.1.2	*	TotalDebit	Pole musi zawierać sumę kontrolną z pola DebitAmount, z wyłączeniem wszelkich anulowanych transakcji.	Wartość pieniężna	
3.1.3	*	TotalCredit	Pole musi zawierać sumę kontrolną z pola CreditAmount, z wyłączeniem wszelkich anulowanych transakcji.	Wartość pieniężna	
3.1.4		Transaction	Transakcje/dokumenty sprzedaży.	nd.	
3.1.4.1	*	TransactionNo	Niepowtarzalny numer transakcji/dokumentu.	Ciąg znaków	ust. 1 lit. j) ust. 2 lit. i) ust. 1 lit. l) ust. 2 lit. k)
3.1.4.2	*	DocumentStatus		nd.	
3.1.4.2.1	*	TransactionStatus	W pole należy wpisać: „N» (Normal) – normalny; „C» (Cancelled document/transaction) – anulowany dokument/anulowana transakcja.	Ciąg znaków-1	
3.1.4.2.2	*	TransactionStatus-Date	Data ostatniego zapisu statusu transakcji z uwzględnieniem godziny, minuty i sekundy: RRRR-MM-DDThh:mm:ss ± hh:mm	Data i godzina	
3.1.4.2.3		Reason	Przyczyna zmiany statusu transakcji.	Ciąg znaków	
3.1.4.3		Period	Należy wpisać kwartał okresu podatkowego: I kw.rrrr – II kw.rrrr – III kw.rrrr – IV kw.rrrr. W systemie przywozu należy wpisać miesiąc okresu podatkowego: M1.rrrr–M12.rrrr.	Ciąg znaków-8	
3.1.4.4	*	TransactionDate	Data wystawienia dokumentu transakcji sprzedaży w formacie RRRR-MM-DD.	Data	
3.1.4.5	*	TransactionType	W pole należy wpisać: „TR» (Sale transaction) – transakcja sprzedaży; „RT» (Return/credit transaction) – transakcja zwrotu/transakcja uznaniowa; „IN» (Invoice) – faktura; „DN» (Debit note) – nota obciążeniowa; „CN» (Credit note) – nota uznaniowa.	Ciąg znaków-2	ust. 1 lit. l) ust. 2 lit. k) ust. 1 lit. e) ust. 2 lit. e)

3.1.4.6	*	SystemEntryDate	Data ostatniego zapisu danych przed wydaniem dokumentu musi zawierać godzinę, minutę i sekundę: RRRR-MM-DDThh:mm:ss ± hh:mm Data zapisu transakcji z dokładnością do sekundy.	Data i godzina	
3.1.4.7	*	BillingIndicators		nd.	
3.1.4.7.1	*	PartyBillingIndicator	W pole należy wpisać: 0 – jeśli dotyczy dokumentów transakcji/faktur wystawionych przez podatnika; 1 – w przypadku dokumentów transakcji/faktur wystawionych w imieniu podatnika przez osobę trzecią.	Liczba całkowita	
3.1.4.7.2	*	SourceBilling	Każdy niepowtarzalny klucz identyfikuje inny program fakturujący, gdzie »0« oznacza dokumenty transakcji/faktury wystawione w programie fakturującym, który generuje SAF-OSS. Pozostałe klucze identyfikują dokumenty transakcji/faktury wystawione w innych programach fakturujących zintegrowanych z programem fakturującym, który generuje SAF-OSS.	Liczba całkowita	
3.1.4.8	*	CustomerID	Niepowtarzalny klucz tabeli klientów [Customer] zgodny z regułą określoną dla CustomerID.	Ciąg znaków	
3.1.4.9		OSSScheme	Należy wpisać: 0 – procedura nieunijna; 1 – procedura unijna; 2 – procedura importu; 9 – pozostała sprzedaż [sprzedaż niedokonana w ramach wyżej wymienionych procedur].	Liczba całkowita	
3.1.4.10		MSC	Informacja o miejscu konsumpcji.	nd.	ust. 1 lit. a) ust. 2 lit. a)
3.1.4.10.1	*	Country	Pole to należy wypełnić zgodnie z normą ISO 3166-1-alfa-2 .	Ciąg znaków-2	
3.1.4.10.2	*	CustomerLocation	Należy podać wszystkie dowody wykorzystane w procesie podejmowania decyzji, nawet jeśli ostatecznie tylko jeden z nich wykorzystano do określenia kraju konsumpcji.	nd.	

			W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.		
3.1.4.10.2.1	*	EvidenceforCustomerLocation	Należy wpisać: A – adres na fakturze wystawionej usługobiorcy; B – adres IP lub geolokalizacja; C – informacje dotyczące rachunku bankowego; D – MCC lub karta SIM używana przez klienta; E – umiejscowienie linii naziemnej wykorzystywanej w celu świadczenia usług; F – inne środki; G – miejsce dostawy; H – pozostałe usługi płatnicze; I – dowód tożsamości/paszport.	Ciąg znaków-1	ust. 1 lit. k)
3.1.4.10.2.2	*	LocationEvidence	Należy podać dowody, które umożliwiły określenie kraju konsumpcji zgodnie z polem »EvidenceforCustomerLocation«, np. adres IP, numer telefonu z numerem kierunkowym kraju, międzynarodowy numer rachunku bankowego (IBAN) lub inny wykorzystany numer referencyjny usługi płatniczej itp. W przypadku gdy jako dowód wykorzystuje się adres na fakturze, w polu tym należy wpisać jeden z niepowtarzalnych kluczy BillingAddressID z tabeli Customer. Jeśli miejsce konsumpcji ustala się na podstawie miejsca dostawy, w polu tym należy wpisać ciąg znaków »Miejsce dostawy«, a w elemencie 3.1.4.10.3 ShipToAddress należy wpisać adres.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.2.3	*	LocationEvidenceIndicator	W pole należy wpisać: 0 – jeżeli w procesie podejmowania decyzji odrzucono dowód; 1 – jeżeli w procesie podejmowania decyzji wykorzystano dowód.	Liczba całkowita	
3.1.4.10.3		ShipToAddress	Informacje o miejscu dostawy, w którym towary lub usługi udostępniono klientowi lub osobie przez niego wskazanej.	nd.	ust. 1 lit. k) ust. 2 lit. j)

3.1.4.10.3.1	**	AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.3.2	**	AddressStruct		nd.	
3.1.4.10.3.2.1		Street	Nazwa ulicy.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.3.2.2		BuildingIdentifier	Identyfikator budynku przy ulicy, zwykle numer.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.3.2.3		SuiteIdentifier	Identyfikator biura lub podobnej części budynku.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.3.2.4		FloorIdentifier	Identyfikator piętra w budynku.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.3.2.5		DistrictName	Nazwa dzielnicy, w której znajduje się adres.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.3.2.6		POB	Skrytka pocztowa.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.3.2.7		PostCode	Kod pocztowy (należy go podać, jeśli jest dostępny).	Ciąg znaków	
3.1.4.10.3.2.8	*	City		Ciąg znaków	
3.1.4.10.3.2.9		CountrySubentity	Obszar geograficzny kraju większy niż dzielnica lub miasto, np. okręg, departament, kraj związkowy, kanton.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.3.2.10		OtherLocalId	Inny element adresu.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.3.3		AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.3.4	*	Country	Pole należy wypełnić zgodnie z normą ISO 3166-1-alfa-2 . Dwuliterowy kod kraju, w którym znajduje się adres.	Ciąg znaków-2	
3.1.4.10.4		ShipFromAddress	Informacja o miejscu wysyłki artykułów sprzedanych klientowi.	nd.	ust. 1 lit. k) ust. 2 lit. j)
3.1.4.10.4.1	**	AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny).	Ciąg znaków	

			Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.		
3.1.4.10.4.2	**	AddressStruct		nd.	
3.1.4.10.4.2.1		Street	Nazwa ulicy.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.4.2.2		BuildingIdentifier	Identyfikator budynku przy ulicy, zwykle numer.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.4.2.3		SuiteIdentifier	Identyfikator biura lub podobnej części budynku.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.4.2.4		FloorIdentifier	Identyfikator piętra w budynku.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.4.2.5		DistrictName	Nazwa dzielnicy, w której znajduje się adres.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.4.2.6		POB	Skrytka pocztowa.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.4.2.7		PostCode	Kod pocztowy (należy go podać, jeśli jest dostępny).	Ciąg znaków	
3.1.4.10.4.2.8	*	City		Ciąg znaków	
3.1.4.10.4.2.9		CountrySubentity	Obszar geograficzny kraju większy niż dzielnica lub miasto, np. okręg, departament, kraj związkowy, kanton.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.4.2.10		OtherLocalId	Inny element adresu.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.4.3		AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
3.1.4.10.4.4	*	Country	Pole należy wypełnić zgodnie z normą ISO 3166-1-alfa-2 . Dwuliterowy kod kraju, w którym znajduje się adres.	Ciąg znaków-2	
3.1.4.10.5		MovementEndTime	Data i czas zakończenia transportu towarów z uwzględnieniem godziny, minuty i sekundy: RRRR-MM-DDThh:mm:ss ± hh:mm	Data i godzina	
3.1.4.10.6		MovementStart-Time	Data i czas rozpoczęcia transportu towarów z uwzględnieniem godziny, minuty i sekundy:	Data i godzina	

			RRRR-MM-DDThh:mm:ss ± hh:mm		
3.1.4.11	*	Line		nd.	
3.1.4.11.1	*	LineNumber	Wiersze należy eksportować w takiej samej kolejności jak w oryginale (i muszą być one niepowtarzalne w ramach transakcji).	Liczba całkowita	
3.1.4.11.2		MSC	Informacja o miejscu konsumpcji. Element ten należy wypełnić w każdym przypadku, gdy miejsce konsumpcji różni się w poszczególnych wierszach, w przeciwnym razie można wypełnić wyłącznie element 3.1.4.10 MSC.	nd.	ust. 1 lit. a) ust. 2 lit. a)
3.1.4.11.2.1	*	Country	Pole to należy wypełnić zgodnie z normą ISO 3166-1-alfa-2 .	Ciąg znaków-2	
3.1.4.11.2.2	*	CustomerLocation	Należy podać wszystkie dowody wykorzystane w procesie podejmowania decyzji, nawet jeśli ostatecznie tylko jeden z nich wykorzystano do określenia kraju konsumpcji. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	nd.	
3.1.4.11.2.2.1	*	EvidenceforCustomerLocation	Należy wpisać: A – adres na fakturze wystawionej usługobiorcy; B – adres IP lub geolokalizacja; C – informacje dotyczące rachunku bankowego; D – MCC lub karta SIM używana przez klienta; E – umiejscowienie linii naziemnej wykorzystywanej w celu świadczenia usług; F – inne środki; G – miejsce dostawy; H – pozostałe usługi płatnicze; I – dowód tożsamości/paszport.	Ciąg znaków-1	ust. 1 lit. k)
3.1.4.11.2.2.2	*	LocationEvidence	Należy podać dowody, które umożliwiły określenie kraju konsumpcji zgodnie z polem »EvidenceforCustomerLocation«, np. adres IP, numer telefonu z numerem kierunkowym kraju, międzynarodowy numer rachunku bankowego (IBAN) lub inny wykorzystany numer referencyjny usługi płatniczej itp.	Ciąg znaków	

			W przypadku gdy jako dowód wykorzystuje się adres na fakturze, w polu tym należy wpisać jeden z niepowtarzalnych kluczy BillingAddressID z tabeli Customer. Jeśli miejsce konsumpcji ustala się na podstawie miejsca dostawy, należy wpisać »Miejsce dostawy« i element ShipToAddress.		
3.1.4.11.2.2.3	*	LocationEvidenceIndicator	W pole należy wpisać: 0 – jeżeli w procesie podejmowania decyzji odrzucono dowód; 1 – jeżeli w procesie podejmowania decyzji wykorzystano dowód.	Liczba całkowita	
3.1.4.11.2.3		ShipToAddress	Informacje o miejscu dostawy, w którym towary lub usługi udostępniono klientowi lub osobie przez niego wskazanej.	nd.	ust. 1 lit. k) ust. 2 lit. j)
3.1.4.11.2.3.1	**	AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.3.2	**	AddressStruct		nd.	
3.1.4.11.2.3.2.1		Street	Nazwa ulicy.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.3.2.2		BuildingIdentifier	Identyfikator budynku przy ulicy, zwykle numer.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.3.2.3		SuiteIdentifier	Identyfikator biura lub podobnej części budynku.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.3.2.4		FloorIdentifier	Identyfikator piętra w budynku.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.3.2.5		DistrictName	Nazwa dzielnicy, w której znajduje się adres.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.3.2.6		POB	Skrytka pocztowa.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.3.2.7		PostCode	Kod pocztowy (należy go podać, jeśli jest dostępny).	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.3.2.8	*	City		Ciąg znaków	

3.1.4.11.2.3.2.9		CountrySubentity	Obszar geograficzny kraju większy niż dzielnica lub miasto, np. okręg, departament, kraj związkowy, kanton.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.3.2.10		OtherLocalId	Inny element adresu.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.3.3		AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.3.4	*	Country	Pole należy wypełnić zgodnie z normą ISO 3166-1-alfa-2 . Dwuliterowy kod kraju, w którym znajduje się adres.	Ciąg znaków-2	
3.1.4.11.2.4		ShipFromAddress	Informacja o miejscu wysyłki artykułów sprzedanych klientowi.	nd.	ust. 1 lit. k) ust. 2 lit. j)
3.1.4.11.2.4.1	**	AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.4.2	**	AddressStruct		nd.	
3.1.4.11.2.4.2.1		Street	Nazwa ulicy.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.4.2.2		BuildingIdentifier	Identyfikator budynku przy ulicy, zwykle numer.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.4.2.3		SuiteIdentifier	Identyfikator biura lub podobnej części budynku.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.4.2.4		FloorIdentifier	Identyfikator piętra w budynku.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.4.2.5		DistrictName	Nazwa dzielnicy, w której znajduje się adres.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.4.2.6		POB	Skrytka pocztowa.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.4.2.7		PostCode	Kod pocztowy (należy go podać, jeśli jest dostępny).	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.4.2.8	*	City		Ciąg znaków	

3.1.4.11.2.4.2.9		CountrySubentity	Obszar geograficzny kraju większy niż dzielnica lub miasto, np. okręg, departament, kraj związkowy, kanton.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.4.2.10		OtherLocalId	Inny element adresu.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.4.3		AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.2.4.4	*	Country	Pole należy wypełnić zgodnie z normą ISO 3166-1-alfa-2 . Dwuliterowy kod kraju, w którym znajduje się adres.	Ciąg znaków-2	
3.1.4.11.2.5		MovementEndTime	Data i czas zakończenia transportu towarów z uwzględnieniem godziny, minuty i sekundy: RRRR-MM-DDThh:mm:ss ± hh:mm	Data i godzina	
3.1.4.11.2.6		MovementStartTime	Data i czas rozpoczęcia transportu towarów z uwzględnieniem godziny, minuty i sekundy: RRRR-MM-DDThh:mm:ss ± hh:mm	Data i godzina	
3.1.4.11.3		OrderReferences	Należy wpisać numer zamówienia. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	nd.	ust. 2 lit. l)
3.1.4.11.3.1	*	OriginatingON	Należy wpisać numer zamówienia/transakcji.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.3.2		OrderDate	Należy wpisać datę zamówienia w formacie RRRR-MM-DD.	Data	
3.1.4.11.4		DocumentReferences	W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	nd.	ust. 2 lit. m)
3.1.4.11.4.1	*	DocumentType	Należy wpisać: „DN» (Delivery note) – specyfikacja wysyłkowa; „TG» (Transport guide) – przewodnik dotyczący transportu (w tym miejscu należy załączyć ogólne dokumenty przewozowe);	Ciąg znaków-2	

			<p>„CN» (Consignment note) – list przewozowy;</p> <p>„RN» (Return note) – nota zwrotna;</p> <p>„OT» (Other) – inne.</p>		
3.1.4.11.4.2	*	DocumentReference	Należy wpisać niepowtarzalny numer przesyłki.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.4.3		DocumentDate	Należy wpisać w formacie RRRR-MM-DD.	Data	
3.1.4.11.5	*	ProductCode	Niepowtarzalny kod z wykazu towarów/usług.	Ciąg znaków	ust. 2 lit. b)
3.1.4.11.6	*	ProductCategory	<p>„BA» programy radiowe lub telewizyjne transmitowane lub retransmitowane za pośrednictwem sieci radiowej lub telewizyjnej;</p> <p>„BB» programy radiowe lub telewizyjne rozpowszechniane za pośrednictwem internetu lub podobnej sieci elektronicznej (streaming IP), jeżeli są nadawane na żywo lub jednocześnie z ich transmisją lub retransmisją za pośrednictwem sieci radiowej lub telewizyjnej.</p> <p>„TA» usługi telefonii stacjonarnej i komórkowej służące do przesyłania i przełączania komunikacji głosowej, danych i obrazu, łącznie z usługami telefonicznymi obejmującymi element obrazu, nazywane inaczej usługami wideotelefonicznymi;</p> <p>„TB» usługi telefoniczne świadczone przez internet, łącznie z usługami telefonii internetowej (VoIP);</p> <p>„TC» poczta głosowa, oczekiwanie na połączenie, przekazywanie połączenia, identyfikacja dzwoniącego, telekonferencja i inne usługi obsługi połączeń;</p> <p>„TD» usługi przywoływania;</p> <p>„TE» usługi »audiotekst«;</p> <p>„TF» faks, telegraf i teleks;</p> <p>„TG» usługi centrum wsparcia telefonicznego, których celem jest udzielanie użytkownikom pomocy w przypadku problemów z ich siecią radiową lub telewizyjną, internetem lub podobną siecią elektroniczną;</p> <p>„TH» dostęp do internetu i stron World Wide Web;</p> <p>„TI» prywatne połączenia sieciowe oddające łącza telekomunikacyjne do wyłącznego użytku usługobiorcy;</p>	Ciąg znaków-2	ust. 1 lit. b)

			<p>„TJ» prywatne połączenia sieciowe oddające łącza telekomunikacyjne do wyłącznego użytku usługobiorcy;</p> <p>„TK» dalsza dostawa treści audio i audiowizualnych należących do dostawcy usług medialnych, lecz dostarczanych przez inny podmiot za pomocą sieci komunikacyjnych;</p> <p>„SA» tworzenie i utrzymywanie witryn internetowych, zdalna konserwacja oprogramowania i sprzętu;</p> <p>„SB» dostarczanie oprogramowania oraz jego uaktualnień;</p> <p>„SC» dostarczanie obrazów, tekstu i informacji oraz udostępnianie baz danych;</p> <p>„SD» dostarczanie muzyki, filmów i gier, w tym gier losowych i hazardowych, jak również przekazów lub wydarzeń o charakterze politycznym, kulturalnym, artystycznym, sportowym, naukowym lub rozrywkowym;</p> <p>„SE» świadczenie usług kształcenia korespondencyjnego;</p> <p>„GD» towary;</p> <p>„OS» inne usługi;</p> <p>„TX» podatki inne niż VAT (np. podatki na ochronę środowiska);</p> <p>„OT» inne (np. frachty, ubezpieczenia itp.).</p>		
3.1.4.11.7		ClassificationCode	<p>Należy wpisać kody Nomenklatury scalonej (CN) w przypadku towarów lub kody klasyfikacji produktów według działalności (CPA) w przypadku usług.</p> <p>Przykłady:</p> <p>92029030 w przypadku kodu CN</p> <p>611051 w przypadku kodu CPA</p>	Ciąg znaków	
3.1.4.11.8	*	Description	Opis wiersza dokumentu transakcji/faktury.	Ciąg znaków	ust. 1 lit. b) ust. 2 lit. b)
3.1.4.11.9	*	Quantity		Liczba dziesiętna	ust. 1 lit. b) ust. 2 lit. b)
3.1.4.11.10	*	UnitOfMeasure		Ciąg znaków	
3.1.4.11.11	*	UnitPrice		Wartość pieniężna	
3.1.4.11.12	*	DateofSupply	Data wysyłki towarów lub wykonania usługi w formacie RRRR-MM-DD.	Data	ust. 1 lit. c) ust. 2 lit. c)

3.1.4.11.13		References	Odniesienia do dokumentów korygujących sprzedaż.	nd.	ust. 1 lit. e) ust. 2 lit. e)
3.1.4.11.13.1.	*	Reference	W przypadku not uznaniowych lub obciążeniowych lub równoważnych transakcji odniesienie do faktury/dokumentu transakcji poprzez niepowtarzalny identyfikator faktury/dokumentu transakcji, jeśli istnieje on w odpowiednich systemach.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.13.2.		Reason	Należy wpisać przyczynę uznania lub obciążenia.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.14	**	DebitAmount	Wiersz zapisu kwoty obciążenia na rachunku sprzedaży (wystawione noty uznaniowe).	Wartość pieniężna	ust. 1 lit. d) ust. 1 lit. e) ust. 2 lit. d) ust. 2 lit. e)
3.1.4.11.15	**	CreditAmount	Wiersz zapisu kwoty uznania na rachunku sprzedaży (wystawione dokumenty transakcji lub faktury oraz noty obciążeniowe).	Wartość pieniężna	ust. 1 lit. d) ust. 1 lit. e) ust. 2 lit. d) ust. 2 lit. e)
3.1.4.11.16	*	Tax		nd.	ust. 1 lit. f) ust. 2 lit. f)
3.1.4.11.16.1	*	TaxCountryRegion	Należy wpisać kraj lub region opodatkowania. W tym polu należy wpisać normę ISO 3166-2 . Przykład: „PT-20» Region Autonomiczny Azorów.	Ciąg znaków-5	
3.1.4.11.16.2	*	TaxCode	Stawka VAT w MSC: „ SPR » (Super reduced tax rate) – kwalifikowana stawka obniżona; „ INT » (Intermediate tax rate) – pośrednia stawka podatku; „ RED » (Reduced tax rate) – obniżona stawka podatkowa; „ STD » (Standard tax rate) – standardowa stawka podatkowa; „ NS » (Non-subject to tax) – nie podlega opodatkowaniu; „ EXM » (Tax Exempt) – zwolnienie z podatku.	Ciąg znaków	
3.1.4.11.16.3	*	VAT Rate	W polu tym należy wpisać obowiązującą stawkę podatku.	Liczba dziesiętna	
3.1.4.11.17		SettlementAmount	Kwota rabatu jednostkowego i proporcjonalnego rabatu całkowitego.	Wartość pieniężna	ust. 1 lit. d) ust. 1 lit. e) ust. 2 lit. d) ust. 2 lit. e)
3.1.4.12	*	DocumentTotals		nd.	
3.1.4.12.1	*	TaxPayable	Łączna kwota podatków.	Wartość pieniężna	ust. 1 lit. g) ust. 2 lit. g)
3.1.4.12.2	*	TaxableAmount	Należy wpisać sumę kwot z dokumentu/kwot transakcji bez podatków.	Wartość pieniężna	ust. 1 lit. d) ust. 2 lit. d)

			Pole to nie może zawierać kwot związanych z podatkami.		
3.1.4.12.3	*	GrossTotal	Należy wpisać sumę kwot z dokumentu/kwot transakcji z podatkami.	Wartość pieniężna	
3.1.4.12.4	*	Currency	Waluta pierwotna, której użyto przy wystawianiu dokumentu transakcji/faktury.	nd.	ust. 1 lit. d) ust. 1 lit. g) ust. 2 lit. d) ust. 2 lit. g)
3.1.4.12.4.1	*	CurrencyCode	Pole należy wypełnić zgodnie z normą ISO 4217 .	Ciąg znaków-3	
3.1.4.12.4.2	*	CurrencyAmount	Suma brutto w walucie pierwotnej dokumentu/transakcji.	Wartość pieniężna	
3.1.4.12.4.3	*	ExchangeRate	Należy podać kurs wymiany zastosowany do przeliczenia na EUR.	Liczba dziesiętna	
3.1.4.12.5		Payment		nd.	
3.1.4.12.5.1	*	PaymentType	Rodzaj płatności: „ AP » (Advanced payment) – zaliczka; „ PP » (Partial payment) – płatność częściowa; „ TP » (Total payment) – płatność ogółem.	Ciąg znaków-2	ust. 1 lit. i)
3.1.4.12.5.2	*	PaymentDate	Należy wpisać w formacie RRRR-MM-DD.	Data	ust. 1 lit. h) ust. 2 lit. h)
3.1.4.12.5.3	*	PaymentAmount		Wartość pieniężna	ust. 1 lit. h) ust. 2 lit. h)
3.1.4.12.5.4		PaymentMechanism	W pole należy wpisać: „ CD » (Cash on delivery) – przesyłka za pobraniem; „ CH » (Cheque) – czek; „ DC » (Debit card) – karta debetowa; „ CC » (Credit card) – karta kredytowa; „ BT » (Bank transfer) – przelew bankowy (w tym polecenie zapłaty); „ GC » (Gift card/voucher) – karta podarunkowa/bon; „ PP » (E-money) – pieniądź elektroniczny (płatności z użyciem cyfrowego portfela i pieniądza elektronicznego); „ OT » (Other) – inne.	Ciąg znaków-2	

3.2 – MovementOfGoods

W tabeli Customer znajduje się wykaz dokumentów przewozowych i transakcji. Należy wykazać anulowane dokumenty przewozowe i transakcje, umożliwiając sprawdzenie kolejności numeracji dokumentów. Z wyjątkiem wierszy bez znaczenia podatkowego, a mianowicie opisów technicznych, instrukcji instalacji i warunków gwarancji, należy eksportować wszystkie wiersze dotyczące dokumentów przewozowych i transakcji.

Indeks Pola	Wy-ma-ga-ne	Nazwa pola	Uwagi techniczne	Format i rozmiar, które wymagają zatwierdzenia w pliku XSD	Artykuł 63c
3.2.1	*	NumberOfMovementLines	Pole musi zawierać całkowitą liczbę transakcji, w tym transakcji anulowanych.	Liczba całkowita	
3.2.2	*	TotalQuantityIssued	Pole musi zawierać sumę kontrolną z pola dotyczącego ilości, z wyłączeniem wszelkich anulowanych transakcji.	Liczba dziesiętna	
3.2.3		StockMovement	Transakcje związane z przewozem/ dokumenty przewozowe.	nd.	
3.2.3.1	*	MovementNo	Niepowtarzalny numer transakcji/ dokumentu.	Ciąg znaków	ust. 2 lit. m)
3.2.3.2	*	DocumentStatus		nd.	
3.2.3.2.1	*	MovementStatus	W pole należy wpisać: „N» (Normal) – normalny; „C» (Cancelled document/transaction) – anulowany dokument/anulowana transakcja.	Ciąg znaków-1	
3.2.3.2.2	*	MovementStatus-Date	Data ostatniego zapisu statusu transakcji z uwzględnieniem godziny, minuty i sekundy: RRRR-MM-DDThh:mm:ss ± hh:mm	Data i godzina	
3.2.3.2.3		Reason	Przyczyna zmiany statusu transakcji.	Ciąg znaków	
3.2.3.3		Period	Należy wpisać kwartał okresu podatkowego: I kw.rrrr – II kw.rrrr – III kw.rrrr – IV kw.rrrr. W systemie przywozu należy wpisać miesiąc okresu podatkowego: M1.rrrr–M12.rrrr.	Ciąg znaków-8	
3.2.3.4	*	MovementDate	Data wystawienia dokumentu/ dokumentu transakcji w formacie RRRR-MM-DD.	Data	
3.2.3.5	*	MovementType	Należy wpisać: „DN» (Delivery note) – specyfikacja wysyłkowa; „TG» (Transport guide) – przewodnik dotyczący transportu (w tym miejscu należy załączyć ogólne dokumenty przewozowe);	Ciąg znaków-2	ust. 1 lit. l) ust. 2 lit. k)

			<p>„CN» (Consignment note) – list przewozowy;</p> <p>„RN» (Return note) – nota zwrotna;</p> <p>„OT» (Other) – inne.</p>		
3.2.3.6	*	SystemEntryDate	<p>Data ostatniego zapisu danych przed wydaniem dokumentu musi zawierać godzinę, minutę i sekundę:</p> <p>RRRR-MM-DDThh:mm:ss ± hh:mm</p>	Data i godzina	
3.2.3.7	*	BillingIndicators		nd.	
3.2.3.7.1	*	PartyBillingIndicator	<p>W pole należy wpisać:</p> <p>0 – jeśli dotyczy dokumentów transakcji/dokumentów wystawionych przez podatnika;</p> <p>1 – w przypadku dokumentów transakcji/dokumentów wystawionych w imieniu podatnika przez osobę trzecią.</p>	Liczba całkowita	
3.2.3.7.2	*	SourceBilling	<p>Każdy niepowtarzalny klucz identyfikuje inny program, gdzie »0« oznacza dokumenty transakcji/dokumenty wystawione w programie, który generuje SAF-OSS. Pozostałe klucze identyfikują dokumenty transakcji/dokumenty wystawione w innych programach zintegrowanych z programem, który generuje SAF-OSS.</p>	Liczba całkowita	
3.2.3.8	*	CustomerID	<p>Niepowtarzalny klucz tabeli klientów [Customer] zgodny z regułą określoną dla CustomerID.</p>	Ciąg znaków	
3.2.3.9		OSSScheme	<p>Należy wpisać:</p> <p>1 – procedura unijna;</p> <p>2 – procedura importu;</p> <p>9 – inne przemieszczanie towarów [przemieszczanie towarów niezwiązane z wyżej wymienionymi procedurami]</p>	Liczba całkowita	
3.2.3.10		ShipToAddress	<p>Informacje o miejscu, w którym kończy się transport, a towary udostępniono klientowi lub osobie przez niego wskazanej.</p>	nd.	ust. 1 lit. a) ust. 1 lit. k) ust. 2 lit. a) ust. 2 lit. j)
3.2.3.10.1	**	AddressFree	<p>Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny).</p>	Ciąg znaków	

			Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.		
3.2.3.10.2	**	AddressStruct		nd.	
3.2.3.10.2.1		Street	Nazwa ulicy.	Ciąg znaków	
3.2.3.10.2.2		BuildingIdentifier	Identyfikator budynku przy ulicy, zwykle numer.	Ciąg znaków	
3.2.3.10.2.3		SuiteIdentifier	Identyfikator biura lub podobnej części budynku.	Ciąg znaków	
3.2.3.10.2.4		FloorIdentifier	Identyfikator piętra w budynku.	Ciąg znaków	
3.2.3.10.2.5		DistrictName	Nazwa dzielnicy, w której znajduje się adres.	Ciąg znaków	
3.2.3.10.2.6		POB	Skrytka pocztowa.	Ciąg znaków	
3.2.3.10.2.7		PostCode	Kod pocztowy (należy go podać, jeśli jest dostępny).	Ciąg znaków	
3.2.3.10.2.8	*	City		Ciąg znaków	
3.2.3.10.2.9		CountrySubentity	Obszar geograficzny kraju większy niż dzielnica lub miasto, np. okręg, departament, kraj związkowy, kanton.	Ciąg znaków	
3.2.3.10.2.10		OtherLocalId	Inny element adresu.	Ciąg znaków	
3.2.3.10.3		AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
3.2.3.10.4	*	Country	Pole należy wypełnić zgodnie z normą ISO 3166-1-alfa-2 . Dwuliterowy kod kraju, w którym znajduje się adres.	Ciąg znaków-2	
3.2.3.11		ShipFromAddress	Informacje o miejscu, w którym rozpoczyna się wysyłka lub transport.	nd.	ust. 1 lit. k) ust. 2 lit. j)
3.2.3.11.1	**	AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny).	Ciąg znaków	

			Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.		
3.2.3.11.2	**	AddressStruct		nd.	
3.2.3.11.2.1		Street	Nazwa ulicy.	Ciąg znaków	
3.2.3.11.2.2		BuildingIdentifier	Identyfikator budynku przy ulicy, zwykle numer.	Ciąg znaków	
3.2.3.11.2.3		SuiteIdentifier	Identyfikator biura lub podobnej części budynku.	Ciąg znaków	
3.2.3.11.2.4		FloorIdentifier	Identyfikator piętra w budynku.	Ciąg znaków	
3.2.3.11.2.5		DistrictName	Nazwa dzielnicy, w której znajduje się adres.	Ciąg znaków	
3.2.3.11.2.6		POB	Skrytka pocztowa.	Ciąg znaków	
3.2.3.11.2.7		PostCode	Kod pocztowy (należy go podać, jeśli jest dostępny).	Ciąg znaków	
3.2.3.11.2.8	*	City		Ciąg znaków	
3.2.3.11.2.9		CountrySubentity	Obszar geograficzny kraju większy niż dzielnica lub miasto, np. okręg, departament, kraj związkowy, kanton.	Ciąg znaków	
3.2.3.11.2.10		OtherLocalId	Inny element adresu.	Ciąg znaków	
3.2.3.11.3		AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
3.2.3.11.4	*	Country	Pole należy wypełnić zgodnie z normą ISO 3166-1-alfa-2 . Dwuliterowy kod kraju, w którym znajduje się adres.	Ciąg znaków-2	
3.2.3.12		MovementEndTime	Data i czas zakończenia transportu towarów z uwzględnieniem godziny, minuty i sekundy: RRRR-MM-DDThh:mm:ss ± hh:mm	Data i godzina	
3.2.3.13		MovementStart-Time	Data i czas rozpoczęcia transportu towarów z uwzględnieniem godziny, minuty i sekundy: RRRR-MM-DDThh:mm:ss ± hh:mm	Data i godzina	

3.2.3.14	*	Line		nd.	
3.2.3.14.1	*	LineNumber	Wiersze należy eksportować w takiej samej kolejności jak w oryginale (i muszą być one niepowtarzalne w ramach transakcji).	Liczba całkowita	
3.2.3.14.2		ShipToAddress	Informacje o miejscu, w którym kończy się transport, a towary udostępniono klientowi lub osobie przez niego wskazanej.	nd.	ust. 1 lit. k) ust. 2 lit. j)
3.2.3.14.2.1	**	AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.2.2	**	AddressStruct		nd.	
3.2.3.14.2.2.1		Street	Nazwa ulicy.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.2.2.2		BuildingIdentifier	Identyfikator budynku przy ulicy, zwykle numer.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.2.2.3		SuiteIdentifier	Identyfikator biura lub podobnej części budynku.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.2.2.4		FloorIdentifier	Identyfikator piętra w budynku.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.2.2.5		DistrictName	Nazwa dzielnicy, w której znajduje się adres.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.2.2.6		POB	Skrytka pocztowa.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.2.2.7		PostCode	Kod pocztowy (należy go podać, jeśli jest dostępny).	Ciąg znaków	
3.2.3.14.2.2.8	*	City		Ciąg znaków	
3.2.3.14.2.2.9		CountrySubentity	Obszar geograficzny kraju większy niż dzielnica lub miasto, np. okręg, departament, kraj związkowy, kanton.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.2.2.10		OtherLocalId	Inny element adresu.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.2.3		AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	

3.2.3.14.2.4	*	Country	Pole należy wypełnić zgodnie z normą ISO 3166-1-alfa-2 . Dwuliterowy kod kraju, w którym znajduje się adres.	Ciąg znaków-2	
3.2.3.14.3		ShipFromAddress	Informacje o miejscu, w którym rozpoczyna się wysyłka lub transport.	nd.	ust. 1 lit. k) ust. 2 lit. j)
3.2.3.14.3.1	**	AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.3.2	**	AddressStruct		nd.	
3.2.3.14.3.2.1		Street	Nazwa ulicy.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.3.2.2		BuildingIdentifier	Identyfikator budynku przy ulicy, zwykle numer.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.3.2.3		SuiteIdentifier	Identyfikator biura lub podobnej części budynku.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.3.2.4		FloorIdentifier	Identyfikator piętra w budynku.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.3.2.5		DistrictName	Nazwa dzielnicy, w której znajduje się adres.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.3.2.6		POB	Skrytka pocztowa.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.3.2.7		PostCode	Kod pocztowy (należy go podać, jeśli jest dostępny).	Ciąg znaków	
3.2.3.14.3.2.8	*	City		Ciąg znaków	
3.2.3.14.3.2.9		CountrySubentity	Obszar geograficzny kraju większy niż dzielnica lub miasto, np. okręg, departament, kraj związkowy, kanton.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.3.2.10		OtherLocalId	Inny element adresu.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.3.3		AddressFree	Adres w dowolnym formacie (musi zawierać kod pocztowy, jeśli jest dostępny). Pole AddressFree, jeśli występuje, musi zawierać adres w takiej postaci, w jakiej należy umieścić go na kopercie, a każdy wiersz musi być oddzielony znakiem powrotu karetki.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.3.4	*	Country	Pole należy wypełnić zgodnie z normą ISO 3166-1-alfa-2 .	Ciąg znaków-2	

			Dwuliterowy kod kraju, w którym znajduje się adres.		
3.2.3.14.4		MovementEndTime	Data i czas zakończenia transportu towarów z uwzględnieniem godziny, minuty i sekundy: RRRR-MM-DDThh:mm:ss ± hh:mm	Data i godzina	
3.2.3.14.5		MovementStartTime	Data i czas rozpoczęcia transportu towarów z uwzględnieniem godziny, minuty i sekundy: RRRR-MM-DDThh:mm:ss ± hh:mm	Data i godzina	
3.2.3.14.6		OrderReferences	Należy wpisać numer zamówienia. W razie potrzeby użycia więcej niż jednego odniesienia element ten można wygenerować dowolną liczbę razy.	nd.	ust. 2 lit. l)
3.2.3.14.6.1	*	OriginatingON	Należy wpisać numer zamówienia/transakcji.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.6.2		OrderDate	Należy wpisać datę zamówienia w formacie RRRR-MM-DD.	Data	
3.2.3.14.7	*	ProductCode	Niepowtarzalny kod z wykazu towarów.	Ciąg znaków	ust. 1 lit. b) ust. 2 lit. b)
3.2.3.14.8	*	ProductCategory	Należy wpisać: „GD» (goods) – towary; „TX» (other taxes besides VAT) – podatki inne niż VAT (np. podatki na ochronę środowiska); „OT» (other) – inne (np. frachty, ubezpieczenia itp.).	Ciąg znaków-2	
3.2.3.14.9		ClassificationCode	Należy wpisać kody CN w przypadku towarów (kody CPA w przypadku usług, jeśli je wymieniono).	Ciąg znaków	
3.2.3.14.10	*	Description	Opis wiersza dokumentu transakcji/dokumentu.	Ciąg znaków	ust. 1 lit. b) ust. 2 lit. b)
3.2.3.14.11	*	Quantity		Liczba dziesiętna	ust. 1 lit. b) ust. 2 lit. b)
3.2.3.14.12	*	UnitOfMeasure		Ciąg znaków	
3.2.3.14.13	*	UnitPrice	Jeśli w bazie danych nie określono wartości, należy wpisać »0,00«.	Wartość pieniężna	
3.2.3.14.14	*	DateofSupply	Data wysyłki towarów w formacie RRRR-MM-DD.	Data	ust. 1 lit. c) ust. 2 lit. c)
3.2.3.14.15	**	DebitAmount	Należy wypełnić w przypadku wprowadzenia towarów. Jeśli w bazie danych nie określono wartości, należy wpisać »0,00«.	Wartość pieniężna	ust. 1 lit. l) ust. 2 lit. k)

3.2.3.14.16	**	CreditAmount	Należy wypełnić w przypadku wyprowadzenia towarów. Jeśli w bazie danych nie określono wartości, należy wpisać »0,00«.	Wartość pieniężna	
3.2.3.14.17		Tax		nd.	ust. 1 lit. f) ust. 2 lit. f) ust. 1 lit. l) ust. 2 lit. k)
3.2.3.14.17.1	*	TaxCountryRegion	Należy wpisać kraj lub region opodatkowania. W tym polu należy wpisać normę ISO 3166-2 . Przykład: „PT-20» – Region Autonomiczny Azorów.	Ciąg znaków-5	
3.2.3.14.17.2	*	TaxCode	Stawka VAT w MSC: „ SPR » (Super reduced tax rate) – kwalifikowana stawka obniżona; „ INT » (Intermediate tax rate) – pośrednia stawka podatku; „ RED » (Reduced tax rate) – obniżona stawka podatkowa; „ STD » (Standard tax rate) – standardowa stawka podatkowa; „ NS » (Non-subject to tax) – nie podlega opodatkowaniu; „ EXM » (Tax Exempt) – zwolnienie z podatku.	Ciąg znaków	
3.2.3.14.17.3	*	VAT Rate	W polu tym należy wpisać obowiązującą stawkę podatku.	Liczba dziesiętna	
3.2.3.14.18		SettlementAmount	Kwota rabatu jednostkowego i proporcjonalnego rabatu całkowitego.	Wartość pieniężna	ust. 1 lit. d) ust. 1 lit. e) ust. 2 lit. d) ust. 2 lit. e)
3.2.3.15	*	DocumentTotals		nd.	
3.2.3.15.1	*	TaxPayable	Łączna kwota podatków. Jeśli w bazie danych nie określono wartości, należy wpisać »0,00«.	Wartość pieniężna	ust. 1 lit. g) ust. 2 lit. g)
3.2.3.15.2	*	TaxableAmount	Suma kwot z dokumentu/kwot transakcji bez podatków. Pole to nie może zawierać kwot związanych z podatkami. Jeśli w bazie danych nie określono wartości, należy wpisać »0,00«.	Wartość pieniężna	ust. 1 lit. d) ust. 2 lit. d)
3.2.3.15.3	*	GrossTotal	Suma kwot z dokumentu/kwot transakcji z podatkami. Jeśli w bazie danych nie określono wartości, należy wpisać »0,00«.	Wartość pieniężna	

3.2.3.15.4	*	Currency	Waluta pierwotna, której użyto przy wystawianiu dokumentu transakcji/faktury.	nd.	ust. 1 lit. d) ust. 1 lit. g) ust. 2 lit. d) ust. 2 lit. g)
3.2.3.15.4.1	*	CurrencyCode	Pole należy wypełnić zgodnie z normą ISO 4217 .	Ciąg znaków-3	
3.2.3.15.4.2	*	CurrencyAmount	Suma brutto w walucie pierwotnej dokumentu/transakcji.	Wartość pieniężna	
3.2.3.15.4.3	*	ExchangeRate	Należy podać kurs wymiany zastosowany do przeliczenia na EUR.	Liczba dziesiętna	

- * Rozporządzenie wykonawcze Rady (UE) nr 282/2011 z dnia 15 marca 2011 r. ustanawiające środki wykonawcze do dyrektywy 2006/112/WE w sprawie wspólnego systemu podatku od wartości dodanej (Dz.Ú. L 77 z 23.3.2011, s. 1).”

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2021/966**z dnia 11 czerwca 2021 r.****przyznające Republice Zielonego Przylądka tymczasowe odstępstwo od preferencyjnych reguł pochodzenia określonych w rozporządzeniu delegowanym (UE) 2015/2446 w odniesieniu do przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z tuńczyka, przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z makreli oraz przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z tazara lub tazara maruna**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 z dnia 9 października 2013 r. ustanawiające unijny kodeks celny ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 64 ust. 6 oraz art. 66 lit. b),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Republika Zielonego Przylądka jest państwem korzystającym ze szczególnego rozwiązania motywacyjnego dotyczącego zrównoważonego rozwoju i dobrych rządów przewidzianego w art. 1 ust. 2 lit. b) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 978/2012 ⁽²⁾, zwanego ogólnym systemem preferencji taryfowych (GSP+). Preferencyjne reguły pochodzenia do celów ogólnego systemu preferencji taryfowych (GSP), inne niż przepisy proceduralne, określono w rozporządzeniu delegowanym Komisji (UE) 2015/2446 ⁽³⁾.
- (2) Pismem z dnia 18 marca 2020 r. Republika Zielonego Przylądka złożyła wniosek o przedłużenie tymczasowego odstępstwa od preferencyjnych reguł pochodzenia określonych w rozporządzeniu delegowanym (UE) 2015/2446, które to odstępstwo zostało przyznane rozporządzeniami wykonawczymi Komisji (UE) 2019/561 ⁽⁴⁾ i (UE) 2019/620 ⁽⁵⁾. Wniosek dotyczył rocznej ilości 5 000 ton przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z tuńczyka, 3 000 ton przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z makreli oraz 1 000 ton przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z tazara lub tazara maruna. Na mocy wnioskowanego odstępstwa produkty te byłyby uważane za pochodzące z Republiki Zielonego Przylądka, nawet jeśli zostały wyprodukowane z ryb niepochodzących.
- (3) Republika Zielonego Przylądka poparła swój wniosek o przedłużenie tych odstępstw opierając się na argumentach przedstawionych we wcześniejszych wnioskach, które według niej są nadal istotne, a mianowicie na niskich ilościach tuńczyka i makreli złowionych na jej wodach terytorialnych, ograniczonych możliwościach połowowych poza jej wodami terytorialnymi oraz ograniczonym okresie połowu. Innym elementem podkreślonym we wniosku był fakt, że Republika Zielonego Przylądka rozbudowała ostatnio swoją infrastrukturę portową. W rezultacie można przeła-

⁽¹⁾ Dz.U. L 269 z 10.10.2013, s. 1.⁽²⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 978/2012 z dnia 25 października 2012 r. wprowadzające ogólny system preferencji taryfowych i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 732/2008 (Dz.U. L 303 z 31.10.2012, s. 1).⁽³⁾ Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2015/2446 z dnia 28 lipca 2015 r. uzupełniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 w odniesieniu do szczegółowych zasad dotyczących niektórych przepisów unijnego kodeksu celnego (Dz.U. L 343 z 29.12.2015, s. 1).⁽⁴⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2019/561 z dnia 8 kwietnia 2019 r. przyznające Republice Zielonego Przylądka tymczasowe odstępstwo od preferencyjnych reguł pochodzenia określonych w rozporządzeniu delegowanym (UE) 2015/2446 w odniesieniu do przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z tuńczyka (Dz.U. L 98 z 9.4.2019, s. 13).⁽⁵⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2019/620 z dnia 17 kwietnia 2019 r. przyznające Republice Zielonego Przylądka tymczasowe odstępstwo od preferencyjnych reguł pochodzenia określonych w rozporządzeniu delegowanym (UE) 2015/2446 w odniesieniu do przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z makreli oraz przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z tazara lub tazara maruna (Dz.U. L 108 z 23.4.2019, s. 1).

dowywać większe ilości ryb, aby zapewnić zaopatrzenie lokalnego przemysłu przetwórstwa rybnego w celu utrzymania jego zdolności produkcyjnych. We wniosku podkreślono również trudności, z jakimi zmagają się Republika Zielonego Przylądka w wyniku opóźnień w wejściu w życie umowy o partnerstwie gospodarczym pomiędzy Unią Europejską a państwami Afryki Zachodniej. Republika Zielonego Przylądka przedstawia argumentację, aby podkreślić potrzebę odstępstwa od reguł GSP dotyczących preferencyjnego pochodzenia w celu zrekomensowania faktu, że nie jest jeszcze możliwe powoływanie się na kontyngenty pochodzenia lub zasady kumulacji na mocy umowy o partnerstwie gospodarczym, która nie jest jeszcze tymczasowo stosowana.

- (4) Odstępstwo przewidziane w art. 64 ust. 6 rozporządzenia (UE) nr 952/2013 (unijny kodeks celny) ma charakter tymczasowy i podlega wymogowi lepszej zgodności z regułami pochodzenia dotyczącymi przedmiotowych produktów oraz z wymogiem dotyczącym współpracy administracyjnej. Aby móc zarządzać takim odstępstwem od reguł preferencyjnego pochodzenia, państwo składające wniosek musi przestrzegać reguł pochodzenia dla danych produktów i związanych z nimi procedur oraz zapewnić dobrą współpracę administracyjną.
- (5) Działania monitorujące prowadzone przez Komisję Europejską w ciągu ostatnich kilku lat w kontekście odstępstwa przyznanego na podstawie art. 64 ust. 6 rozporządzenia (UE) 952/2013 ujawniły pod tym względem pewne niedociągnięcia w zakresie współpracy administracyjnej Republiki Zielonego Przylądka z organami celnymi państw członkowskich w zakresie weryfikacji dowodów pochodzenia. Takie uchybienia mogły skutkować odrzuceniem odstępstwa wnioskowanego na podstawie powodów przedstawionych przez Republikę Zielonego Przylądka. Po złożeniu tego wniosku Republika Zielonego Przylądka, a w szczególności jej sektor rybołówstwa, musiała jednak stawić czoła głębokiemu kryzysowi związanemu z utratą dochodów spowodowaną pandemią COVID-19. Na mocy art. 64 ust. 6 kodeksu Komisja jest uprawniona do uwzględnienia tej nowej sytuacji i do podjęcia decyzji o przyznaniu odstępstwa z własnej inicjatywy.
- (6) Republice Zielonego Przylądka należy zatem przyznać tymczasowe odstępstwo od wymogu dotyczącego reguł preferencyjnego pochodzenia, zgodnie z którym produkty uznaje się za pochodzące z kraju korzystającego wyłącznie w przypadku, gdy zawarty w nich materiał objęty działami 3 i 16 Nomenklatury scalonej, jest całkowicie uzyskany w tym kraju. W pierwszym roku stosowania odstępstwo należy przyznać dla rocznej ilości 5 000 ton przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z tuńczyka, 3 000 ton przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z makreli oraz dla rocznej ilości 1 000 ton przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z tazara lub tazara maruna. Aby uwzględnić interesy handlowe Unii Europejskiej i utrzymać uczciwą konkurencję między jej własnym sektorem rybołówstwa a sektorem rybołówstwa państw trzecich, roczna ilość powinna w kolejnych latach zmniejszać się zgodnie z ilościami przewidzianymi w załącznikach I i II, z wyjątkiem przetworzonych lub zakonserwowanych filetów z tazara lub tazara maruna. Okres obowiązywania odstępstwa powinien być ograniczony do trzech lat, aby umożliwić Republice Zielonego Przylądka wyjście z kryzysu związanego z COVID-19 i dołożenie starań w celu dokończenia niezbędnych dostosowań strukturalnych w sektorze rybołówstwa, tak aby zapewniać zgodność z regułami pochodzenia dotyczącymi przedmiotowych produktów. Odstępstwo należy jednak przyznać pod warunkiem że organy celne Republiki Zielonego Przylądka będą prowadzić kontrole ilościowe wywozu produktów objętych odstępstwem oraz przysyłać Komisji sprawozdanie dotyczące ilości, w odniesieniu do których, zgodnie z niniejszym rozporządzeniem, wydano oświadczenia o pochodzeniu, oraz numery seryjne tych oświadczeń.
- (7) Ponadto Republika Zielonego Przylądka powinna korzystać z odstępstwa przewidzianego w preferencyjnych regułach pochodzenia w ramach GSP w odniesieniu do tuńczyka i makreli pod warunkiem że będzie regularnie składać właściwym służbom Komisji sprawozdania na temat środków, które podjęła w celu poprawy zgodności z regułami pochodzenia produktów i powiązanych procedurami oraz w celu zapewnienia współpracy administracyjnej wymaganej do wdrożenia rozwiązań preferencyjnych w ramach GSP, o których mowa w art. 1 ust. 2 rozporządzenia (UE) nr 978/2012. Sprawozdania te należy składać zgodnie z dokładnym harmonogramem, przy czym wszelkie opóźnienia w dotrzymywaniu ustalonych terminów powinny prowadzić do zawieszenia odstępstwa, o którym należy powiadomić właściwe organy Republiki Zielonego Przylądka, po przypomnieniu i wezwaniu do złożenia sprawozdań w terminie dziesięciu dni roboczych. Żadne takie zawieszenie nie przedłuża okresu przewidzianego w rozporządzeniu i załącznikach 1 i 2. Elementy, które należy zawrzeć w tych sprawozdaniach, zostaną wymienione w załączniku do niniejszego rozporządzenia.
- (8) Ilościami określonymi w załącznikach do niniejszego rozporządzenia powinno się zarządzać zgodnie z art. 49–54 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2015/2447⁽⁶⁾, które regulują zarządzanie kontyngentami taryfowymi.

⁽⁶⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2015/2447 z dnia 24 listopada 2015 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania niektórych przepisów rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 ustanawiającego unijny kodeks celny (Dz.U. L 343 z 29.12.2015, s. 558).

- (9) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu powinny wejść w życie następnego dnia po jego opublikowaniu i mieć zastosowanie z mocą wsteczną od dnia 1 stycznia 2021 r., aby uwzględnić trudną sytuację Republiki Zielonego Przylądka i umożliwić temu krajowi stosowanie odstępstwa w stosunku do produktów przywożonych do UE od tej daty.
- (10) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu Kodeksu Celnego,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Na zasadzie odstępstwa od przepisów art. 41 lit. b) oraz art. 45 rozporządzenia delegowanego (UE) 2015/2446 produkty, o których mowa w załącznikach I i II, produkowane w Republice Zielonego Przylądka z ryb niepochodzących uznaje się za pochodzące z Republiki Zielonego Przylądka zgodnie z art. 2, 3 i 4 tego rozporządzenia.

Artykuł 2

1. Odstępstwo stosuje się do produktów, które wywieziono z Republiki Zielonego Przylądka oraz zgłoszono do dopuszczenia do obrotu w Unii w okresie od dnia 1 stycznia 2021 r. do dnia 31 grudnia 2023.
2. Odstępstwo stosuje się do produktów do wysokości rocznych ilości wymienionych w załączniku I (tuńczyk) i w załączniku II (makrela i tazar marun).
3. Odstępstwo stosuje się z zastrzeżeniem spełnienia warunków określonych w art. 43 rozporządzenia delegowanego (UE) 2015/2446.

Artykuł 3

Ilościami określonymi w załącznikach I i II do niniejszego rozporządzenia zarządza się zgodnie z art. 49–54 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2015/2447, które regulują zarządzanie kontyngentami taryfowymi.

Artykuł 4

Odstępstwa udziela się na następujących warunkach:

1. Organy celne Republiki Zielonego Przylądka podejmują niezbędne środki w celu przeprowadzania kontroli ilościowych wywozu produktów, o których mowa w art. 1.
2. Na oświadczeniach o pochodzeniu sporządzanych przez zarejestrowanych eksporterów zamieszcza się następującą adnotację: „Derogation — Commission Implementing Regulation (EU) 2021/966”.
3. Właściwe organy Republiki Zielonego Przylądka składają Komisji oświadczenie dotyczące ilości, w odniesieniu do których, zgodnie z niniejszym rozporządzeniem, sporządzono oświadczenia o pochodzeniu, oraz kopie tych oświadczeń. Sprawozdania te przekazywane są Komisji 6 miesięcy, 18 miesięcy i 30 miesięcy po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia.
4. Jednocześnie ze sprawozdaniami, o których mowa w ust. 3, właściwe organy Republiki Zielonego Przylądka przekazują Komisji sprawozdanie zawierające szczegółowe informacje na temat wprowadzonych przez nie środków mających na celu:
 - a) zapewnienie zgodności z regułami pochodzenia produktów i powiązаныmi procedurami;
 - b) zapewnienie współpracy administracyjnej wymaganej do wdrożenia uzgodnień preferencyjnych w ramach GSP.

Wymagane informacje, które mają być przekazywane przez właściwe organy Republiki Zielonego Przylądka, wymienione są w załączniku III.

Artykuł 5

Jeżeli właściwe organy nie dopełnią obowiązku sprawozdawczego określonego w art. 4 ust. 3 i 4 w terminach w nich określonych, Komisja wysła przypomnienie właściwym organom Republiki Zielonego Przylądka, wzywając je do przedstawienia wymaganych informacji w terminie 10 dni roboczych. Jeżeli właściwe organy Republiki Zielonego Przylądka nie odpowiedzą na ten wniosek w wyznaczonym terminie, Komisja może zawiesić odstępstwo przewidziane w niniejszym rozporządzeniu. Żadne takie zawieszenie nie przedłuża okresu przewidzianego w niniejszym rozporządzeniu i w jego załącznikach I i II. O zawieszeniu tym powiadamia się właściwe organy Republiki Zielonego Przylądka i publikuje się je w *Dzienniku Urzędowym*, w serii C.

Artykuł 6

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 stycznia 2021 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 11 czerwca 2021 r.

W imieniu Komisji
Ursula VON DER LEYEN
Przewodnicząca

ZAŁĄCZNIK I

Numer porządkowy	Kod CN	Kod TARIC	Opis towarów	Okresy	Roczna ilość (w tonach masy netto)
09.1602	1604 14 21 00	10	Przetworzone lub zakonserwowane filety i tzw. loins z bonito (<i>Katsuwonus pelamis</i>)	1.1.2021–31.12.2021	5 000 ton
	1604 14 26 90			1.1.2022–31.12.2022	
	1604 14 28 00				
	1604 20 70 50				
	1604 20 70 55				
	1604 14 31 90				
	1604 14 36 90		Przetworzone lub zakonserwowane filety i tzw. loins z tuńczyka żółtopłetwego (<i>Thunnus albacares</i>)		1.1.2023–31.12.2023
	1604 14 38 00				
	1604 20 70 99				
	0304 87 00 90				
	1604 14 41 20				
	1604 14 46 29				
	1604 14 48 20		Przetworzone lub zakonserwowane filety i tzw. loins z opastuna (<i>Thunnus obesus</i>)		2 500 ton
	1604 20 70 45				
	0304 87 00 20				
	1604 14 41 30				
	1604 14 48 30				

ZAŁĄCZNIK II

Numer porządkowy	Kod CN		Opis towarów	Okresy	Roczna ilość (w tonach masy netto)
09.1647	1604 15 11 ex 1604 19 97		Przetworzone lub zakonserwowane filety z makreli (<i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber japonicus</i> , <i>Scomber colias</i>)	1.1.2021–31.12.2021	3 000 ton
				1.1.2022–31.12.2022	2 500 ton
				1.1.2023–31.12.2023	2 000 ton
09.1648	1604 20 90 ex 1604 19 97		Przetworzone lub zakonserwowane filety z tazara lub tazara maruna (<i>Auxis thazard</i> , <i>Auxis rochei</i>)	1.1.2021–31.12.2021	1 000 ton
				1.1.2022–31.12.2022	1 000 ton
				1.1.2023–31.12.2023	1 000 ton

ZAŁĄCZNIK III

Środki, o których mowa w art. 4 ust. 4, które mają być zgłaszane przez właściwe organy Republiki Zielonego Przylądka

Sprawozdanie, o którym mowa w art. 4 ust. 4, zawiera szczegółowy opis środków podjętych przez właściwe organy Republiki Zielonego Przylądka w celu zapewnienia, aby:

- a) weryfikacje statusu pochodzenia produktów na wniosek organów celnych państw członkowskich były przeprowadzane dla każdego wniosku w terminach określonych w art. 109 rozporządzenia wykonawczego (UE) 2015/2447;
- b) weryfikacje statusu pochodzenia produktów rybołówstwa morskiego, o których mowa w art. 44 ust. 1 lit. h) rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) 2015/2446, obejmowały kontrolę w miejscu połowu i aby weryfikacje statusu pochodzenia innych produktów wydobytych z morza poza wodami terytorialnymi, o których mowa w art. 44 ust. 1 lit. h) tego rozporządzenia delegowanego, obejmowały sprawdzenie warunków własności statku;
- c) kontrole, o których mowa w art. 108 ust. 1 lit. b) rozporządzenia wykonawczego (UE) 2015/2447, były przeprowadzane w odniesieniu do eksporterów w odstępach czasu określonych na podstawie odpowiednich kryteriów analizy ryzyka zgodnie z art. 108 ust. 2 tego rozporządzenia wykonawczego;
- d) eksporterzy i urzędnicy rządowi Republiki Zielonego Przylądka byli odpowiednio informowani o regułach preferencyjnego pochodzenia do celów GSP i związanych z nimi procedurach poprzez odpowiednie instrukcje, szkolenia, seminaria lub informacje internetowe.

Sprawozdanie dotyczące środków, o których mowa w pkt a) powyżej, zawiera następujące elementy w odniesieniu do każdego wniosku o weryfikację pochodzenia otrzymanego od organów celnych państw członkowskich:

- numer referencyjny i data wniosku o weryfikację pochodzenia,
- nazwa państwa członkowskiego, które wysłało wniosek [*wnioskujące państwo członkowskie*],
- data otrzymania wniosku przez właściwe organy Republiki Zielonego Przylądka,
- przedmiotowe produkty (kod HS i opis produktów),
- data wysłania odpowiedzi do wnioskującego państwa członkowskiego,
- przyczyny opóźnienia w udzieleniu odpowiedzi (w stosownych przypadkach),
- ocena wniosku przez właściwe organy Republiki Zielonego Przylądka (tj. czy pochodzenie zadeklarowane w oświadczeniu o pochodzeniu zostało potwierdzone, czy nie).

Sprawozdanie dotyczące środków, o których mowa w pkt c) powyżej, zawiera następujące elementy:

- liczba przeprowadzonych kontroli,
- kryteria analizy ryzyka stosowane przez właściwe organy do oceny ryzyka i określania odstępów między regularnymi kontrolami eksporterów,
- metodyka stosowana podczas kontroli,
- informacja, czy właściwe organy zażądały od (niektórych) eksporterów dostarczenia kopii lub wykazu sporządzonych przez nich oświadczeń o pochodzeniu w celu przeprowadzenia kontroli, o których mowa w art. 108 ust. 1 lit. b), zgodnie z art. 108 ust. 2 rozporządzenia wykonawczego (UE) 2015/2447,
- informacja, czy kontrole wykazały, że eksporterzy z Republiki Zielonego Przylądka rozumieją mające zastosowanie reguły pochodzenia i powiązane procedury,
- wszelkie wprowadzone środki naprawcze lub kary nałożone na eksporterów za sporządzenie nieprawidłowego oświadczenia o pochodzeniu.

Sprawozdanie dotyczące środków, o których mowa w pkt d) powyżej, zawiera instrukcje, dokumenty i materiały szkoleniowe dotyczące reguł preferencyjnego pochodzenia do celów GSP i powiązanych procedur, wykorzystywane do informowania eksporterów i urzędników rządowych Republiki Zielonego Przylądka.

W sprawozdaniach, o których mowa w art. 4 ust. 3 i 4, aktualizuje się informacje przedstawione w poprzednich sprawozdaniach.

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2021/967**z dnia 16 czerwca 2021 r.****dotyczące odnowienia zezwolenia na stosowanie chelatu manganu z hydroksyanalogiem metioniny jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt oraz uchylające rozporządzenie (UE) nr 350/2010****(Tekst mający znaczenie dla EOG)**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie (WE) nr 1831/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 września 2003 r. w sprawie dodatków stosowanych w żywieniu zwierząt ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 9 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W rozporządzeniu (WE) nr 1831/2003 przewidziano udzielanie zezwoleń na stosowanie dodatków w żywieniu zwierząt oraz określono sposób uzasadniania i procedury udzielania oraz odnawiania takich zezwoleń.
- (2) Rozporządzeniem Komisji (UE) nr 350/2010 ⁽²⁾ zezwolono na stosowanie przez 10 lat chelatu manganu z hydroksyanalogiem metioniny jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt.
- (3) Zgodnie z art. 14 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1831/2003 złożono wnioski o odnowienie zezwolenia na stosowanie chelatu manganu z hydroksyanalogiem metioniny jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt w kategorii „dodatki dietetyczne”. Do wniosku dołączone zostały dane szczegółowe oraz dokumenty wymagane na mocy art. 14 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1831/2003.
- (4) Z opinii Europejskiego Urzędu ds. Bezpieczeństwa Żywności („Urząd”) z dnia 30 września 2020 r. ⁽³⁾ wynika, że w proponowanych warunkach stosowania chelat manganu z hydroksyanalogiem metioniny nie ma szkodliwych skutków dla zdrowia zwierząt, bezpieczeństwa konsumentów ani środowiska. Urząd stwierdził również w odniesieniu do tego dodatku, że istnieje ryzyko dla użytkownika związane z wdychaniem oraz że dodatek ten działa uczulająco na skórę. W związku z tym Komisja uważa, że należy zastosować odpowiednie środki ochronne, aby zapobiec szkodliwym skutkom dla zdrowia ludzi, w szczególności w odniesieniu do użytkowników dodatku. Dowód skuteczności dodatku stanowiący podstawę pierwotnego zezwolenia ma nadal zastosowanie w procedurze odnowienia zezwolenia. Urząd zweryfikował także sprawozdanie dotyczące metody analizy dodatku paszowego w paszy, przedłożone przez laboratorium referencyjne ustanowione rozporządzeniem (WE) nr 1831/2003.
- (5) Ocena chelatu manganu z hydroksyanalogiem metioniny dowodzi, że warunki udzielenia zezwolenia przewidziane w art. 5 rozporządzenia (WE) nr 1831/2003 są spełnione. W związku z tym należy odnowić zezwolenie na stosowanie tego dodatku.
- (6) W związku z odnowieniem zezwolenia na stosowanie chelatu manganu z hydroksyanalogiem metioniny jako dodatku paszowego należy uchylić rozporządzenie (UE) nr 350/2010.
- (7) Ponieważ względy bezpieczeństwa nie wymagają natychmiastowego zastosowania zmian w warunkach zezwolenia na stosowanie chelatu manganu z hydroksyanalogiem metioniny, należy przewidzieć okres przejściowy, aby umożliwić zainteresowanym stronom przygotowanie się do spełnienia nowych wymogów wynikających z zezwolenia.
- (8) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Roślin, Zwierząt, Żywności i Pasz,

⁽¹⁾ Dz.U. L 268 z 18.10.2003, s. 29.

⁽²⁾ Rozporządzenie Komisji (UE) nr 350/2010 z dnia 23 kwietnia 2010 r. dotyczące zezwolenia na stosowanie chelatu manganu z hydroksyanalogiem metioniny jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt (Dz.U. L 104 z 24.4.2010, s. 34).

⁽³⁾ Dziennik EFSA 2020; 18(11):6281.

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Zezwolenie na stosowanie dodatku wyszczególnionego w załączniku, należącego do kategorii „dodatki dietetyczne” i do grupy funkcjonalnej „mieszanki pierwiastków śladowych”, odnawia się zgodnie z warunkami określonymi w załączniku.

Artykuł 2

1. Chelat manganu z hydroksyanalogiem metioniny oraz premiksy zawierające ten dodatek, wyprodukowane i opatrzone etykietami przed dniem 7 stycznia 2022 r. zgodnie z przepisami obowiązującymi przed dniem 7 lipca 2021 r., mogą być nadal wprowadzane do obrotu i stosowane aż do wyczerpania zapasów.
2. Materiały paszowe i mieszanki paszowe zawierające chelat manganu z hydroksyanalogiem metioniny, wyprodukowane i opatrzone etykietami przed dniem 7 lipca 2022 r. zgodnie z przepisami obowiązującymi przed dniem 7 lipca 2021 r., mogą być nadal wprowadzane do obrotu i stosowane aż do wyczerpania zapasów, jeżeli są przeznaczone dla zwierząt, od których lub z których pozyskuje się żywność.
3. Materiały paszowe i mieszanki paszowe zawierające chelat manganu z hydroksyanalogiem metioniny, wyprodukowane i opatrzone etykietami przed dniem 7 lipca 2023 r. zgodnie z przepisami obowiązującymi przed dniem 7 lipca 2021 r., mogą być nadal wprowadzane do obrotu i stosowane aż do wyczerpania zapasów, jeżeli są przeznaczone dla zwierząt, od których ani z których nie pozyskuje się żywności.

Artykuł 3

Rozporządzenie (UE) nr 350/2010 traci moc.

Artykuł 4

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 16 czerwca 2021 r.

W imieniu Komisji
Ursula VON DER LEYEN
Przewodnicząca

ZAŁĄCZNIK

Numer identyfikacyjny dodatku	Nazwa posiadacza zezwolenia	Dodatek	Skład, wzór chemiczny, opis, metoda analityczna	Gatunek lub kategoria zwierzęcia	Maksymalny wiek	Minimalna zawartość	Maksymalna zawartość	Pozostałe przepisy	Data ważności zezwolenia
						Zawartość pierwiastka (Mn) w mg/kg mieszanki paszowej pełnoporcjowej o wilgotności 12 %			
Kategoria: dodatki dietetyczne. Grupa funkcjonalna: mieszanki pierwiastków śladowych									
3b510	-	Chelat manganu z hydroksyanalogiem metioniny	<p>Charakterystyka dodatku</p> <p>Chelat manganu z hydroksyanalogiem metioniny zawierający 14 % manganu i 76 % kwasu (2-hydroksy-4-metylotio) masłowego.</p> <p>Maksymalna zawartość niklu: 170 ppm.</p> <p>Postać stała.</p> <p><i>Metoda analityczna</i> ⁽¹⁾</p> <p>Do oznaczania ilościowego zawartości hydroksyanalogu metioniny w dodatku paszowym:</p> <ul style="list-style-type: none"> — miareczkowanie, miareczkowanie potencjometryczne po reakcji utleniania-redukcji. <p>Do oznaczania ilościowego całkowitej zawartości manganu w dodatku paszowym i premiksach:</p> <ul style="list-style-type: none"> — atomowa spektrometria absorpcyjna, AAS (EN ISO 6869), lub — atomowa spektrometria emisyjna ze wzbudzeniem w plazmie indukcyjnie sprzężonej, ICP-AES (EN 15510);, lub — atomowa spektrometria emisyjna ze wzbudzeniem w plazmie indukcyjnie sprzężonej po mineralizacji ciśnieniowej, ICP-AES (EN 15621). 	Wszystkie gatunki	-	-	Ryby: 100 (łącznie) Pozostałe gatunki: 150 (łącznie)	<ol style="list-style-type: none"> 1. Dodatek jest włączany do pasz w postaci premiksu. 2. Chelat manganu z hydroksyanalogiem metioniny może być wprowadzany do obrotu i stosowany jako dodatek stanowiący preparat. 3. Podmioty działające na rynku pasz ustanawiają procedury postępowania i odpowiednie środki organizacyjne dla użytkowników dodatku i premiksów, tak aby ograniczyć ewentualne zagrożenia związane z wdychaniem, kontaktem ze skórą lub kontaktem z oczami, w szczególności z uwagi na zawartość metali ciężkich, w tym niklu. Jeżeli zagrożenie nie można ograniczyć do dopuszczalnego poziomu za pomocą tych procedur i środków, dodatek i premiksy należy stosować przy użyciu odpowiednich środków ochrony indywidualnej. 	7 lipca 2031 r.

		<p>Do oznaczania ilościowego całkowitej zawartości manganu w materiałach paszowych i mieszankach paszowych:</p> <ul style="list-style-type: none"> — atomowa spektrometria absorpcyjna, AAS (rozporządzenie Komisji (WE) nr 152/2009, załącznik IV-C), lub — atomowa spektrometria absorpcyjna, AAS (EN ISO 6869), lub — atomowa spektrometria emisyjna ze wzbudzeniem w plazmie indukcyjnie sprzężonej, ICP-AES (EN 15510), lub — atomowa spektrometria emisyjna ze wzbudzeniem w plazmie indukcyjnie sprzężonej po mineralizacji ciśnieniowej, ICP-AES (EN 15621). 						
--	--	--	--	--	--	--	--	--

(¹) Szczegóły dotyczące metod analitycznych można uzyskać pod następującym adresem laboratorium referencyjnego: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2021/968**z dnia 16 czerwca 2021 r.****dotyczące odnowienia zezwolenia na stosowanie chelatu cynku z hydroksyanalogiem metioniny jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt oraz uchylające rozporządzenie (UE) nr 335/2010****(Tekst mający znaczenie dla EOG)**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie (WE) nr 1831/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 września 2003 r. w sprawie dodatków stosowanych w żywieniu zwierząt ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 9 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W rozporządzeniu (WE) nr 1831/2003 przewidziano udzielanie zezwoleń na stosowanie dodatków w żywieniu zwierząt oraz określono sposób uzasadniania i procedury udzielania oraz odnawiania takich zezwoleń.
- (2) Rozporządzeniem Komisji (UE) nr 335/2010 ⁽²⁾ zezwolono na stosowanie przez 10 lat chelatu cynku z hydroksyanalogiem metioniny jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt.
- (3) Zgodnie z art. 14 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1831/2003 złożono wniosek o odnowienie zezwolenia na stosowanie chelatu cynku z hydroksyanalogiem metioniny jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt w kategorii „dodatki dietetyczne”. Do wniosku dołączone zostały dane szczegółowe oraz dokumenty wymagane na mocy art. 14 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1831/2003.
- (4) Z opinii Europejskiego Urzędu ds. Bezpieczeństwa Żywności („Urząd”) z dnia 18 listopada 2020 r. ⁽³⁾ wynika, że w proponowanych warunkach stosowania chelat cynku z hydroksyanalogiem metioniny nie ma szkodliwych skutków dla zdrowia zwierząt, bezpieczeństwa konsumentów ani środowiska. Urząd stwierdził również w odniesieniu do tego dodatku, że istnieje ryzyko dla użytkownika związane z wdychaniem oraz że dodatek ten działa uczulająco na skórę. W związku z tym Komisja uważa, że należy zastosować odpowiednie środki ochronne, aby zapobiec szkodliwym skutkom dla zdrowia ludzi, w szczególności w odniesieniu do użytkowników dodatku. Dowód skuteczności dodatku stanowiący podstawę pierwotnego zezwolenia ma nadal zastosowanie w procedurze odnowienia zezwolenia. Urząd zweryfikował także sprawozdanie dotyczące metody analizy dodatku paszowego w paszy, przedłożone przez laboratorium referencyjne ustanowione rozporządzeniem (WE) nr 1831/2003.
- (5) Ocena chelatu cynku z hydroksyanalogiem metioniny dowodzi, że warunki udzielenia zezwolenia przewidziane w art. 5 rozporządzenia (WE) nr 1831/2003 są spełnione. W związku z tym należy odnowić zezwolenie na stosowanie tego dodatku.
- (6) W związku z odnowieniem zezwolenia na stosowanie chelatu cynku z hydroksyanalogiem metioniny jako dodatku paszowego należy uchylić rozporządzenie (UE) nr 335/2010.
- (7) Posiadacz zezwolenia zasygnalizował pewne modyfikacje w procesie wytwarzania. Ponieważ względy bezpieczeństwa nie wymagają natychmiastowego zastosowania wspomnianych zmian w warunkach zezwolenia na stosowanie chelatu cynku z hydroksyanalogiem metioniny, należy przewidzieć okres przejściowy, aby umożliwić zainteresowanym stronom przygotowanie się do spełnienia nowych wymogów wynikających z zezwolenia.
- (8) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Roślin, Zwierząt, Żywności i Pasz,

⁽¹⁾ Dz.U. L 268 z 18.10.2003, s. 29.

⁽²⁾ Rozporządzenie Komisji (UE) nr 335/2010 z dnia 22 kwietnia 2010 r. dotyczące zezwolenia na stosowanie chelatu cynku z hydroksyanalogiem metioniny jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt (Dz.U. L 102 z 23.4.2010, s. 22).

⁽³⁾ Dziennik EFSA 2020; 18(12):6337.

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Zezwolenie na stosowanie dodatku wyszczególnionego w załączniku, należącego do kategorii „dodatki dietetyczne” i do grupy funkcjonalnej „mieszanki pierwiastków śladowych”, odnawia się zgodnie z warunkami określonymi w załączniku.

Artykuł 2

1. Chelat cynku z hydroksyanalogiem metioniny oraz premiksi zawierające ten dodatek, wyprodukowane i opatrzone etykietami przed dniem 7 stycznia 2022 r. zgodnie z przepisami obowiązującymi przed dniem 7 lipca 2021 r., mogą być nadal wprowadzane do obrotu i stosowane aż do wyczerpania zapasów.
2. Materiały paszowe i mieszanki paszowe zawierające chelat cynku z hydroksyanalogiem metioniny, wyprodukowane i opatrzone etykietami przed dniem 7 lipca 2022 r. zgodnie z przepisami obowiązującymi przed dniem 7 lipca 2021 r., mogą być nadal wprowadzane do obrotu i stosowane aż do wyczerpania zapasów, jeżeli są przeznaczone dla zwierząt, od których lub z których pozyskuje się żywność.
3. Materiały paszowe i mieszanki paszowe zawierające chelat cynku z hydroksyanalogiem metioniny, wyprodukowane i opatrzone etykietami przed dniem 7 lipca 2023 r. zgodnie z przepisami obowiązującymi przed dniem 7 lipca 2021 r., mogą być nadal wprowadzane do obrotu i stosowane aż do wyczerpania zapasów, jeżeli są przeznaczone dla zwierząt, od których ani z których nie pozyskuje się żywności.

Artykuł 3

Rozporządzenie (UE) nr 335/2010 traci moc.

Artykuł 4

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 16 czerwca 2021 r.

W imieniu Komisji
Ursula VON DER LEYEN
Przewodnicząca

ZAŁĄCZNIK

Numer identyfikacyjny dodatku	Nazwa posiadacza zezwolenia	Dodatek	Skład, wzór chemiczny, opis, metoda analityczna	Gatunek lub kategoria zwierzęcia	Maksymalny wiek	Minimalna zawartość	Maksymalna zawartość	Pozostałe przepisy	Data ważności zezwolenia
						Zawartość pierwiastka (Zn) w mg/kg mieszanki paszowej pełnoporcjowej o wilgotności 12 %			

Kategoria: dodatki dietetyczne. Grupa funkcjonalna: mieszanki pierwiastków śladowych

3b610	—	Chelat cynku z hydroksyanalogiem metioniny	<p>Charakterystyka dodatku Chelat cynku z hydroksyanalogiem metioniny zawierający 17 % cynku i 79 % kwasu (2-hydroksy-4-metylotio)masłowego. Maksymalna zawartość niklu: 1,7 ppm. Postać stała.</p> <p><i>Metoda analityczna</i> ⁽¹⁾ Do oznaczania ilościowego zawartości hydroksyanalogu metioniny w dodatku paszowym: — miareczkowanie, miareczkowanie potencjometryczne po reakcji utleniania-redukcji. Do oznaczania ilościowego całkowitej zawartości cynku w dodatku paszowym: — atomowa spektrometria emisyjna ze wzbudzeniem w plazmie indukcyjnie sprzężonej, ICP-AES (EN 15510 lub EN 15621), lub — atomowa spektrometria absorpcyjna, AAS (EN ISO 6869). Do oznaczania ilościowego całkowitej zawartości cynku w premiksach: — atomowa spektrometria emisyjna ze wzbudzeniem w plazmie indukcyjnie sprzężonej, ICP-AES (EN 15510 lub EN 15621), lub — atomowa spektrometria absorpcyjna, AAS (EN ISO 6869), lub — atomowa spektrometria emisyjna ze wzbudzeniem w plazmie indukcyjnie sprzężonej, ICP-MS (EN 17053).</p>	Wszystkie gatunki	—	—	Psy i koty: 200 (łącznie) Łososiwate i preparaty mlekozastępcze dla cieląt: 180 (łącznie) Prosięta, lochy, króliki i wszystkie ryby inne niż łososiwate: 150 (łącznie) Inne gatunki i kategorie: 120 (łącznie)	<ol style="list-style-type: none"> 1. Dodatek jest włączany do pasz w postaci premiksu. 2. Chelat cynku z hydroksyanalogiem metioniny może być wprowadzany do obrotu i stosowany jako dodatek stanowiący preparat. 3. Podmioty działające na rynku pasz ustanawiają procedury postępowania i odpowiednie środki organizacyjne dla użytkowników dodatku i premiksów, tak aby ograniczyć ewentualne zagrożenia związane z wdychaniem, kontaktem ze skórą lub kontaktem z oczami, w szczególności z uwagi na zawartość metali ciężkich, w tym niklu. Jeżeli zagrożeń nie 	7.7.2031
-------	---	--	---	-------------------	---	---	---	--	----------

		<p>Do oznaczania ilościowego całkowitej zawartości cynku w materiałach paszowych i mieszankach paszowych:</p> <ul style="list-style-type: none"> — atomowa spektrometria emisyjna ze wzbudzeniem w plazmie indukcyjnie sprzężonej, ICP-AES (EN 15510 lub EN 15621), lub — atomowa spektrometria absorpcyjna, AAS (rozporządzenie Komisji (WE) nr 152/2009, załącznik IV-C lub ISO 6869), lub — atomowa spektrometria emisyjna ze wzbudzeniem w plazmie indukcyjnie sprzężonej, ICP-MS (EN 17053). 						<p>można ograniczyć do dopuszczalnego poziomu za pomocą tych procedur i środków, dodatek i premiksy należy stosować przy użyciu odpowiednich środków ochrony indywidualnej.</p>	
--	--	--	--	--	--	--	--	---	--

(¹) Szczegóły dotyczące metod analitycznych można uzyskać pod następującym adresem laboratorium referencyjnego: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>.

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2021/969**z dnia 16 czerwca 2021 r.****dotyczące zezwolenia na stosowanie L-treoniny wytwarzanej przez *Escherichia coli* CGMCC 13325 jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt****(Tekst mający znaczenie dla EOG)**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie (WE) nr 1831/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 września 2003 r. w sprawie dodatków stosowanych w żywieniu zwierząt ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 9 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W rozporządzeniu (WE) nr 1831/2003 przewidziano udzielanie zezwoleń na stosowanie dodatków w żywieniu zwierząt oraz określono sposób uzasadniania i procedury udzielania takich zezwoleń.
- (2) Zgodnie z art. 7 rozporządzenia (WE) nr 1831/2003 złożony został wniosek o zezwolenie na stosowanie L-treoniny wytwarzanej przez *Escherichia coli* CGMCC 13325 jako dodatku paszowego do stosowania w paszy dla wszystkich gatunków zwierząt. Do wniosku dołączone zostały dane szczegółowe oraz dokumenty wymagane na mocy art. 7 ust. 3 tego rozporządzenia.
- (3) Wniosek dotyczy zezwolenia na stosowanie L-treoniny wytwarzanej przez *Escherichia coli* CGMCC 13325 jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt, celem sklasyfikowania jej w kategorii „dodatki dietetyczne”.
- (4) W opinii z dnia 18 listopada 2020 r. ⁽²⁾ Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności („Urząd”) stwierdził, że w proponowanych warunkach stosowania L-treonina wytwarzana przez *Escherichia coli* CGMCC 13325 nie ma szkodliwych skutków dla zdrowia zwierząt, zdrowia konsumentów ani środowiska. Urząd nie był w stanie wywnioskować, czy L-treonina wytwarzana przez *Escherichia coli* CGMCC 13325 może działać uczulająco na skórę oraz drażniąco na skórę i oczy, a także stwierdził zagrożenie użytkowników dodatku związane z wdychaniem endotoksyn. W związku z tym należy zastosować odpowiednie środki ochronne, aby zapobiec szkodliwym skutkom dla zdrowia ludzi, w szczególności w odniesieniu do użytkowników dodatku. Urząd stwierdził również, że przedmiotowy dodatek jest wydajnym źródłem aminokwasu L-treoniny dla wszystkich gatunków zwierząt, oraz że dodatek ten, aby był równie skuteczny u przeżuwaczy jak u gatunków innych niż przeżuwacze, należy chronić przed rozkładem w żwaczu. Zdaniem Urzędu nie ma potrzeby wprowadzania szczegółowych wymogów dotyczących monitorowania po wprowadzeniu do obrotu. Urząd zweryfikował także sprawozdanie dotyczące metody analizy dodatku paszowego w paszy, przedłożone przez laboratorium referencyjne ustanowione rozporządzeniem (WE) nr 1831/2003.
- (5) Ocena L-treoniny wytwarzanej przez *Escherichia coli* CGMCC 13325 dowodzi, że warunki udzielenia zezwolenia przewidziane w art. 5 rozporządzenia (WE) nr 1831/2003 są spełnione. W związku z tym należy zezwolić na stosowanie tego dodatku, jak określono w załączniku do niniejszego rozporządzenia.
- (6) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Roślin, Zwierząt, Żywności i Pasz,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Substancja wyszczególniona w załączniku, należąca do kategorii „dodatki dietetyczne” i do grupy funkcjonalnej „aminokwasy, ich sole i podobne produkty”, zostaje dopuszczona jako dodatek stosowany w żywieniu zwierząt zgodnie z warunkami określonymi w załączniku.

⁽¹⁾ Dz.U. L 268 z 18.10.2003, s. 29.

⁽²⁾ Dziennik EFSA 2020; 18(12):6332.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 16 czerwca 2021 r.

W imieniu Komisji
Ursula VON DER LEYEN
Przewodnicząca

ZAŁĄCZNIK

Numer identyfikacyjny dodatku	Nazwa posiadacza zezwolenia	Dodatek	Skład, wzór chemiczny, opis, metoda analityczna	Gatunek lub kategoria zwierzęcia	Maksymalny wiek	Minimalna zawartość	Maksymalna zawartość	Pozostałe przepisy	Data ważności zezwolenia
						mg/kg mieszanki paszowej pełnoporcjowej o wilgotności 12 %			

Kategoria: dodatki dietetyczne. Grupa funkcjonalna: aminokwasy, ich sole i podobne produkty

3c411	-	L-treonina	<p>Skład dodatku: Proszek o zawartości co najmniej 98 % L-treoniny i o maksymalnej wilgotności 1 %</p> <p>Charakterystyka substancji czynnej: L-treonina wytwarzana w drodze fermentacji przez <i>Escherichia coli</i> CGMCC 13325 Wzór chemiczny: $C_4H_9NO_3$ Numer CAS: 72-19-5.</p> <p>Metody analityczne ⁽¹⁾: Do oznaczania L-treoniny w dodatku paszowym: — Food Chemical Codex „L-threonine monograph” (Kodeks substancji chemicznych w żywności „Monografia dotycząca L-treoniny”) oraz — chromatografia jonowymienna z derywatyzacją pokolumnową i detekcją optyczną (IEC-VIS/FLD) – EN ISO 17180.</p>	Wszystkie gatunki	-	-	-	<ol style="list-style-type: none"> 1. L-treonina może być wprowadzana do obrotu i stosowana jako dodatek stanowiący preparat. 2. L-treoninę można podawać w wodzie do pojenia. 3. Na etykiecie dodatku należy podać zawartość wilgoci. 4. Zawartość endotoksyn w dodatku i jego pylność muszą być takie, aby maksymalne narażenie na endotoksyny wynosiło 1 600 IU endotoksyn/m³ powietrza ⁽²⁾. 5. Na etykietach dodatku i premiksów należy podać następujące ostrzeżenie: „Przy suplementacji L-treoniną, w szczególności podawaną w wodzie do pojenia, należy brać pod uwagę podaż w diecie wszystkich aminokwasów niezbędnych i warunkowo niezbędnych, aby zapobiegać zakłóceniom równowagi żywieniowej.”. 	7.7.2031
-------	---	------------	--	-------------------	---	---	---	--	----------

			<p>Do oznaczania treoniny w premiksach:</p> <ul style="list-style-type: none"> — chromatografia jonowy-mienna z derywatyzacją pokolumnową i detekcją optyczną (IEC-VIS/FLD) – EN ISO 17180 oraz — chromatografia jonowy-mienna z derywatyzacją pokolumnową i detekcją optyczną (IEC-VIS), rozporządzenie Komisji (WE) nr 152/2009 (załącznik III sekcja F). <p>Do oznaczania treoniny w mieszankach paszowych i materiałach paszowych:</p> <ul style="list-style-type: none"> — chromatografia jonowy-mienna z derywatyzacją pokolumnową i detekcją optyczną (IEC-VIS); rozporządzenie Komisji (WE) nr 152/2009 (załącznik III sekcja F). <p>Do oznaczania treoniny w wodzie:</p> <ul style="list-style-type: none"> — chromatografia jonowy-mienna z derywatyzacją pokolumnową i detekcją optyczną (IEC-VIS/FLD). 					<p>6. Podmioty działające na rynku pasz ustanawiają procedury postępowania i środki organizacyjne dla użytkowników dodatku i premiksów, tak aby ograniczyć ewentualne zagrożenia związane z wdychaniem, kontaktem z oczami lub kontaktem ze skórą. Jeżeli zagrożeń nie można wyeliminować ani maksymalnie ograniczyć za pomocą tych procedur i środków, dodatek i premiksy należy stosować przy użyciu środków ochrony indywidualnej, w tym środków ochrony dróg oddechowych, skóry i oczu.</p>
--	--	--	--	--	--	--	--	---

(¹) Narażenie obliczone na podstawie poziomu endotoksyn i pyłności dodatku zgodnie z metodą wykorzystywaną przez EFSA (Dziennik EFSA 2015; 13(2):4015); metoda analityczna: Farmakopea Europejska 2.6.14 (endotoksyny bakteryjne).

(²) Szczegóły dotyczące metod analitycznych można uzyskać pod następującym adresem laboratorium referencyjnego: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>.

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2021/970**z dnia 16 czerwca 2021 r.****poddające rejestracji przywóz niektórych elementów złącznych z żeliwa lub stali pochodzących z Chińskiej Republiki Ludowej**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1036 z dnia 8 czerwca 2016 r. w sprawie ochrony przed przywozem produktów po cenach dumpingowych z krajów niebędących członkami Unii Europejskiej⁽¹⁾ („rozporządzenie podstawowe”), w szczególności jego art. 14 ust. 5,

po poinformowaniu państw członkowskich,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 21 grudnia 2020 r. w zawiadomieniu opublikowanym w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*⁽²⁾ („zawiadomienie o wszczęciu”) Komisja Europejska („Komisja”) ogłosiła wszczęcie postępowania antydumpingowego dotyczącego przywozu do Unii niektórych elementów złącznych z żeliwa lub stali pochodzących z Chińskiej Republiki Ludowej („postępowanie antydumpingowe”), w następstwie skargi złożonej w dniu 6 listopada 2020 r. przez European Industrial Fasteners Institute („EIFI” lub Europejski Instytut Przemysłowych Elementów Złącznych) („skarżący”) w imieniu producentów reprezentujących ponad 25 % całkowitej produkcji unijnej elementów złącznych z żeliwa lub stali.

1. PRODUKT PODLEGAJĄCY REJESTRACJI

- (2) Produktem podlegającym rejestracji („produkt objęty postępowaniem”) są niektóre elementy złączne z żeliwa lub stali, inne niż ze stali nierdzewnej, tj. wkręty do drewna (z wyłączeniem wkrętów do podkładów), wkręty samogwintujące, pozostałe wkręty i śruby z łbami (nawet z nakrętkami lub podkładkami, ale z wyłączeniem wkrętów i śrub do mocowania kolejowych materiałów konstrukcyjnych) oraz podkładki pochodzące z Chińskiej Republiki Ludowej („Chiny” lub „państwo, którego dotyczy postępowanie”). Produkt ten jest obecnie klasyfikowany w ramach kodów 7318 12 90, 7318 14 91, 7318 14 99, 7318 15 58, 7318 15 68, 7318 15 82, 7318 15 88, ex 7318 15 95 (kody TARIC 7318 15 95 19 i 7318 15 95 89), ex 7318 21 00 (kody TARIC 7318 21 00 31, 7318 21 00 39, 7318 21 00 95 i 7318 21 00 98) oraz ex 7318 22 00 (kody TARIC 7318 22 00 31, 7318 22 00 39, 7318 22 00 95 i 7318 22 00 98). Powyższe kody CN i kody TARIC podano jedynie w celach informacyjnych.

2. WNIOSEK

- (3) W dniu 22 stycznia 2021 r. skarżący złożył wniosek o rejestrację na podstawie art. 14 ust. 5 rozporządzenia podstawowego. Skarżący wnioskował o objęcie rejestracją przywozu produktu objętego postępowaniem, tak by można było zastosować środki wobec tego przywozu począwszy od dnia takiej rejestracji, z zastrzeżeniem spełnienia wszelkich warunków określonych w rozporządzeniu podstawowym.
- (4) W dniu 11 marca 2021 r. skarżący przedstawił zaktualizowane dane statystyczne dotyczące przywozu na poparcie swojego wniosku o rejestrację.
- (5) Dwaj importerzy/dystrybutorzy elementów złącznych (Roth Blaas Srl i Eurotec GmbH) oraz jedno stowarzyszenie reprezentujące dystrybutorów elementów złącznych (European Fasteners Distributor Association lub „EFDA”) przedstawiły uwagi w odpowiedzi na wniosek. EFDA złożyło wniosek o przeprowadzenie posiedzenia wyjaśniającego, które odbyło się w dniu 9 marca 2021 r. Roth Blaas Srl i Eurotec GmbH również wniosły o przeprowadzenie posiedzenia wyjaśniającego, które odbyło się w dniu 11 maja 2021 r.

3. PODSTAWY DO REJESTRACJI

- (6) Zgodnie z art. 14 ust. 5 rozporządzenia podstawowego Komisja może polecić organom celnym podjęcie odpowiednich kroków w celu rejestrowania przywożonych produktów, tak by można było następnie zastosować środki wobec tego przywozu od daty takiej rejestracji, z zastrzeżeniem spełnienia wszelkich warunków określonych w rozporządzeniu podstawowym. Przywóz można również poddać rejestracji na wniosek przemysłu Unii zawierający dostateczne dowody uzasadniające takie działanie.

⁽¹⁾ Dz.U. L 176 z 30.6.2016, s. 21.

⁽²⁾ Dz.U. C 442 z 21.12.2020, s. 6.

- (7) Skarżący twierdził, że zgodnie z dostępnymi danymi statystycznymi po okresie objętym obecnym dochodzeniem (lipiec 2019 r. do czerwca 2020 r.) („OD”) nastąpił znaczny wzrost przywozu, co mogło z dużym prawdopodobieństwem poważnie osłabić skutki naprawcze potencjalnych cel ostatecznych. Skarżący twierdził również, że z uwagi na fakt, że produkt objęty postępowaniem ⁽³⁾ stanowił w przeszłości przedmiot dumpingu, importerzy byli albo powinni być świadomi praktyk dumpingowych ze strony państw, których dotyczy postępowanie.
- (8) Komisja rozpatrzyła wnioski w świetle art. 10 ust. 4 rozporządzenia podstawowego. Komisja sprawdziła, czy importerzy byli świadomi lub powinni być świadomi dumpingu w zakresie jego rozmiaru oraz w zakresie domniemanej bądź stwierdzonej szkody. Zbadła również, czy przywóz nadal znacznie rósł, co – biorąc pod uwagę moment, w którym miał on miejsce, jego wielkość oraz inne okoliczności – mogło znacznie osłabić skutki naprawcze ostatecznego cła antydumpingowego, które ma zostać wprowadzone.

3.1. Świadomość importerów w kwestii dumpingu, jego rozmiaru oraz domniemanej szkody lub wcześniejszego istnienia dumpingu

- (9) Komisja dysponuje na tym etapie wystarczającymi dowodami wskazującymi, że przywóz produktu objętego postępowaniem z Chin odbywa się po cenach dumpingowych. W skardze przedstawiono wystarczające dowody na występowanie dumpingu oparte na porównaniu tak ustalonych wartości normalnych z ceną eksportową (na poziomie ex-works) produktu objętego postępowaniem przy sprzedaży na wywóz do Unii. W perspektywie całościowej oraz biorąc pod uwagę zakres domniemanych marginesów dumpingu, sięgających 126–270 %, dowody te potwierdziły w wystarczającym stopniu, że wskazani producenci eksportujący stosują dumping.
- (10) W skardze przedstawiono również wystarczające dowody na występowanie domniemanej szkody dla przemysłu Unii, w tym na negatywne zmiany kluczowych wskaźników skuteczności działania przemysłu Unii.
- (11) Informacje te zawarto zarówno w jawnej wersji skargi, jak i w zawiadomieniu o wszczęciu niniejszego postępowania opublikowanym w dniu 21 grudnia 2020 r. ⁽⁴⁾. Zawiadomienie o wszczęciu jest publikowane w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*, toteż mają do niego dostęp wszyscy importerzy. Importerzy, jako zainteresowane strony w dochodzeniu, mają ponadto dostęp do jawnej wersji skargi oraz do dokumentacji nieopatrzonej klauzulą poufności. Na tej podstawie Komisja uznała zatem, że importerzy byli świadomi albo powinni być świadomi dumpingu, jego rozmiaru, a także domniemanej szkody.
- (12) Dwóch importerów, o których mowa w motywie 5, twierdziło, że nie ma dowodów na to, że importerzy byli świadomi lub powinni być świadomi rozmiaru domniemanego dumpingu i szkody. Obaj importerzy twierdzili w szczególności, że dowody przedstawione przez skarżącego na temat dumpingu i wynikającej z niego szkody ograniczały się jedynie do dowodów przedstawionych w skardze oraz że „świadomość” wymagałaby „pozytywnej wiedzy” o tym, że przywóz odbywał się po cenach dumpingowych, o rozmiarze dumpingu i skali szkody spowodowanej takim dumpingiem. EFDA i Chińska Izba Gospodarcza ds. Przywozu i Wywozu Maszyn i Produktów Elektronicznych (China Chamber of Commerce for Import and Export of Machinery and Electronic Products, „CCCEM”) twierdzili ponadto, że nie ma dowodów na to, że importerzy wiedzieli o skardze przygotowywanej przez EIFI lub o wszczęciu dochodzenia, a zatem nie ma dowodów na to, że importerzy byli świadomi występowania szkodliwego dumpingu.
- (13) Te same strony twierdziły, że w przeszłości nie występował dumping, wskazując, że Organ Rozstrzygania Sporów WTO ustalił, iż wyrządzający szkodę dumping stwierdzony w 2009 r. ⁽⁵⁾, nie był zgodny z Porozumieniem antydumpingowym WTO ⁽⁶⁾.

⁽³⁾ Rozporządzenie Rady (WE) nr 91/2009 z dnia 26 stycznia 2009 r. nakładające ostateczne cło antydumpingowe na przywóz niektórych elementów złącznych z żeliwa lub stali pochodzących z Chińskiej Republiki Ludowej (Dz.U. L 29 z 31.1.2009, s. 1) oraz rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2015/519 z dnia 26 marca 2015 r. nakładające ostateczne cło antydumpingowe na przywóz niektórych elementów złącznych z żeliwa lub stali pochodzących z Chińskiej Republiki Ludowej, rozszerzone na przywóz niektórych elementów złącznych z żeliwa lub stali wysyłanych z Malezji, zgłoszonych lub niezgłoszonych jako pochodzące z Malezji, w następstwie przeglądu wygaśnięcia przeprowadzonego na podstawie art. 11 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1225/2009 (Dz.U. L 82 z 27.3.2015, s. 78).

⁽⁴⁾ Zawiadomienie o wszczęciu postępowania antydumpingowego dotyczącego przywozu niektórych elementów złącznych z żeliwa lub stali pochodzących z Chińskiej Republiki Ludowej (Dz.U. C 442 z 21.12.2020, s. 6).

⁽⁵⁾ Rozporządzenie Rady (WE) nr 91/2009 z dnia 26 stycznia 2009 r. nakładające ostateczne cło antydumpingowe na przywóz niektórych elementów złącznych z żeliwa lub stali pochodzących z Chińskiej Republiki Ludowej (Dz.U. L 29 z 31.1.2009, s. 1).

⁽⁶⁾ Organ rozstrzygania sporów WTO: sprawozdanie zespołu orzekającego, WT/DS397/RW, 7 sierpnia 2015 r. oraz sprawozdanie Organu Apelacyjnego, AB-2015-7, WT/DS397/AB/RW, 18 stycznia 2016 r.

- (14) Jak wskazano w motywie 11 w wyniku publikacji zawiadomienia o wszczęciu postępowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* importerzy byli świadomi lub co najmniej powinni być świadomi dumpingu. Zawiadomienie o wszczęciu postępowania jest dokumentem publicznym dostępnym dla wszystkich zainteresowanych stron, w tym dla importerów. Importerzy, jako zainteresowane strony, mają ponadto dostęp do jawnej wersji skargi. Wbrew temu, co twierdzą strony, w rozporządzeniu podstawowym nie ma wymogu posiadania „pozytywnej wiedzy” na temat dumpingu ani dowodu na to, że faktycznie były one świadome złożenia skargi lub wszczęcia dochodzenia, ponieważ art. 10 ust. 4 lit. c) stanowi „albo powinien być świadomy”, aby wyraźnie uwzględnić sytuacje, w których importerzy nie są faktycznie świadomi, ale powinni być świadomi dumpingu. Po opublikowaniu zawiadomienia o wszczęciu Komisja uważa, że importerzy rzeczywiście byli w stanie uzyskać pozytywną wiedzę na temat dostępnych dowodów dotyczących dumpingu wyrządzającego szkodę lub przynajmniej powinni być świadomi istnienia takich dowodów. W związku z tym powyższe argumenty zostały odrzucone.
- (15) Ponadto, w przeciwieństwie do tego, co sugerowały zainteresowane strony, art. 10 ust. 4 rozporządzenia podstawowego nie wymaga, aby w przeszłości Komisja stwierdziła istnienie dumpingu wyrządzającego szkodę. Wystarczające jest, że importerzy byli świadomi lub powinni być świadomi dumpingu, jego rozmiaru i domniemanej szkody. Tak było w przypadku obecnego dochodzenia, jak wskazano w motywie 14. W związku z powyższym argument ten również został odrzucony.
- (16) W odniesieniu do występowania dumpingu w przeszłości, zważywszy, że Komisja uważa, że wymóg dotyczący świadomości importerów w kwestii istnienia dumpingu jest spełniony, nie ma potrzeby analizowania, czy wymóg dotyczący występowania dumpingu w przeszłości jest spełniony, ponieważ jest to alternatywny wymóg w stosunku do wymogu dotyczącego świadomości na podstawie art. 10 ust. 4 lit. c) rozporządzenia podstawowego. W związku z powyższym argument ten jest bezprzedmiotowy.
- (17) Na tej podstawie Komisja stwierdziła zatem, że kryterium dotyczące rejestracji określone w art. 10 ust. 4 lit. c) rozporządzenia podstawowego zostało spełnione.

3.2. Dalszy znaczny wzrost przywozu

- (18) Komisja przeanalizowała kryterium zawarte w art. 10 ust. 4 lit. d) rozporządzenia podstawowego na podstawie danych statystycznych dotyczących przywozu produktu objętego postępowaniem z Chin, dostępnych w bazie danych systemu Surveillance 2. Na potrzeby oceny kwestii, czy doszło do dalszego znacznego wzrostu od czasu wszczęcia dochodzenia, Komisja w pierwszej kolejności określiła okresy objęte porównaniem. Z jednej strony Komisja poddała ocenie dane dotyczące przywozu, uzyskane od Chin po wszczęciu dochodzenia antydumpingowego (tj. w czasie, w którym importerzy byli świadomi lub powinni być świadomi dumpingu) i sięgające ostatniego dostępnego okresu, tj. od stycznia 2021 r. do kwietnia 2021 r. Z drugiej strony Komisja uwzględniła wielkość przywozu z Chin w tym samym czasie w OD oraz średnie miesięczne wielkości przywozu w całym OD.
- (19) Z porównania wynika, że średnia miesięczna wielkość przywozu z Chin kształtowała się następująco:

Tabela 1

Wielkość przywozu z państw, których dotyczy postępowanie (w tonach)

Wielkości przywozu (średnia miesięczna)	Okres objęty dochodzeniem (lipiec 2019 r. – czerwiec 2020 r.)	styczeń–kwiecień 2020 r.	styczeń–kwiecień 2021 r.	Współczynnik delta	
				Styczeń–kwiecień 2021 r. w porównaniu z okresem objętym dochodzeniem	Styczeń–kwiecień 2021 r. w porównaniu z okresem styczeń–kwiecień 2020 r.
Chiny	20 040	18 583	26 528	+ 32 %	+ 43 %

Źródło: Baza danych systemu Surveillance 2.

- (20) Na podstawie tych danych statystycznych Komisja stwierdziła, że średnia miesięczna wielkość przywozu produktu objętego postępowaniem z Chin; w okresie od stycznia 2021 r. do marca 2021 r., tj. po wszczęciu postępowania antydumpingowego, była o 32 % wyższa niż średnia miesięczna wielkość przywozu w OD i o 43 % wyższa niż w tym samym okresie rok wcześniej podczas OD.
- (21) EFDA twierdziło, że nie nastąpił znaczny wzrost przywozu, wskazując na skargę, która wykazała spadek przywozu z Chin między 2019 r. a OD, i stwierdziło, że jakikolwiek wzrost po OD odzwierciedlałby jedynie historyczne przepływy handlowe a wszelki wzrost w 2020 r. jedynie przywrócenie sytuacji na rynku po stagnacji spowodowanej pandemią COVID-19. EFDA twierdziło również, że ze względu na brak dostaw standardowych elementów złącznych w Unii importerzy byli zmuszeni do przywozu tych produktów z Chin, jako jedyne realnego źródła dostaw. Dodała ona, że sam przemysł Unii dokonywał przywozu standardowych elementów złącznych i spowodował przynajmniej częściowo wzrost przywozu. Ponadto EFDA twierdziło, że przywóz z Chin zastąpił jedynie przywóz z innych państw trzecich.
- (22) CCCME twierdziła również, że między 2019 r. a OD nie nastąpił wzrost przywozu i stwierdziła, że mimo wzrostu przywozu w latach 2019-2020 tego rodzaju wzrost nie może zostać uznany za znaczny, w szczególności biorąc pod uwagę fakt, że ogólny przywóz (Chiny i inne państwa trzecie) zmniejszył się w tym okresie. CCCME twierdziła również, że dane przedstawione przez skarżącego we wniosku o rejestrację nie były reprezentatywne, ponieważ dotyczyły przesyłek, które zostały już zamówione i wysłane przed zakończeniem OD i przed wszczęciem dochodzenia. CCCME twierdziła również, że sam przemysł Unii przynajmniej częściowo spowodował wzrost przywozu.
- (23) Dwóch wyżej wymienionych importerów twierdziło, że wzrost przywozu był nieznaczny, a w każdym razie uzasadniony wzrostem popytu na elementy złączne w następstwie stagnacji na rynku unijnym w pierwszej połowie 2020 r. spowodowanej pandemią COVID-19. Ponadto twierdzili oni, że ze względu na pandemię COVID-19 nastąpił spadek liczby ofert frachtu i dostępnej przestrzeni kontenerowej, co spowodowało znaczny wzrost kosztów transportu towarowego. W konsekwencji dostawy z Chin stały się coraz trudniejsze, a gromadzenie zapasów nie było realną opcją.
- (24) EFDA twierdziło, że w Unii nie było zapasów, a członkowie EFDA mieli w rzeczywistości trudności z zaspokojeniem zapotrzebowania swoich klientów w Unii, biorąc pod uwagę trudną sytuację w zakresie dostaw opisaną bardziej szczegółowo w motywie 44.
- (25) Jak wskazano w motywie 18, Komisja uznała, że aby ocenić wzrost przywozu, za punkt odniesienia należy przyjąć okres po wszczęciu obecnego dochodzenia (od stycznia 2021 r. do marca 2021 r.), ponieważ dopiero od tego okresu importerzy byli świadomi lub powinni byli być świadomi praktyk dumpingowych. Jak pokazano w powyższej tabeli 1, porównanie tendencji w przywozie w ciągu trzech miesięcy po wszczęciu postępowania z tym samym okresem w OD z jednej strony oraz ze średnią miesięczną w OD z drugiej strony wyraźnie wskazuje na znaczny wzrost przywozu o ponad 30 % w obu przypadkach.
- (26) Argumenty dotyczące popytu unijnego na produkt objęty postępowaniem w wyniku pandemii COVID-19 nie mają bezpośredniego znaczenia dla oceny, czy nastąpił znaczny wzrost przywozu zgodnie z art. 10 ust. 4 rozporządzenia podstawowego, ponieważ jest to obiektywne kryterium i nie wymaga oceny przyczyn takiego wzrostu. W każdym razie, nawet gdyby argument ten był istotny, Komisja zauważa, że przywóz produktu objętego postępowaniem z Chin po wszczęciu postępowania (od stycznia do marca 2021 r.) również wzrósł o 35 % w porównaniu z tym samym okresem w 2019 r. (przed pandemią). Dostępne dane statystyczne w każdym razie nie potwierdzają zatem argumentów, zgodnie z którymi wzrost przywozu stanowi jedynie przywrócenie sytuacji po stagnacji na rynku unijnym. Wzrost przywozu jest równie widoczny w porównaniu z wielkością przywozu w pierwszych trzech miesiącach 2019 r., tj. gdy rynek nie został dotknięty pandemią.
- (27) Jeżeli chodzi o argument dotyczący sytuacji w zakresie dostaw w Unii, jest to również kwestia, która nie ma bezpośredniego znaczenia w kontekście obiektywnego kryterium dotyczącego wzrostu przywozu na podstawie art. 10 ust. 4 lit. d) rozporządzenia podstawowego w odniesieniu do rejestracji przywozu. Tego rodzaju względy mogą być istotne i ocenione w kontekście interesu Unii zgodnie z art. 21 rozporządzenia podstawowego. W związku z tym twierdzenie to było nieistotne i nie było potrzeby zajmowania się nim w tym kontekście.

- (28) W odniesieniu do argumentu, że gromadzenie zapasów nie byłoby realną opcją ze względu na wzrost kosztów transportu, twierdzenie to nie znajduje potwierdzenia w statystykach przywozu, które wyraźnie wskazują na znaczny wzrost przywozu w ciągu pierwszych trzech miesięcy po wszczęciu dochodzenia, jak pokazano w tabeli 1 powyżej. W każdym razie twierdzenie to nie miałoby wpływu na wymóg dalszego wzrostu przywozu, który jest obiektywnym kryterium. W związku z powyższym argument ten został odrzucony.
- (29) W świetle powyższych ustaleń Komisja stwierdziła, że drugie kryterium rejestracji również zostało spełnione.

3.3. Osłabianie skutków naprawczych cła

- (30) Komisja dysponuje wystarczającymi dowodami wskazującymi, że dalszy wzrost przywozu z Chin - biorąc pod uwagę moment, w którym miał on miejsce, jego wielkość oraz inne okoliczności - spowodowałby dodatkową szkodę, co może poważnie osłabić skutki naprawcze ewentualnych ostatecznych ceł antidumpingowych.
- (31) Jak ustalono w motywach 18–29, istnieją wystarczające dowody na to, że ujęty łącznie przywóz produktu objętego postępowaniem znacznie wzrósł w okresie po wszczęciu dochodzenia. Znaczna wielkość tego wzrostu wskazuje już na prawdopodobieństwo osłabienia skutków naprawczych ostatecznego cła, jeżeli spełnione zostaną warunki prawne.
- (32) W odniesieniu do cen importowych, zgodnie z bazą danych systemu Surveillance 2 średnia cena przywozu z państwa, którego dotyczy postępowanie, wzrosła o 6,0 %, jeśli porówna się okres od stycznia 2021 r. do kwietnia 2021 r. z tym samym okresem w poprzednim roku, i o 7,3 % w porównaniu ze średnią miesięczną w okresie objętym dochodzeniem, jak przedstawiono w tabeli 2 poniżej.

Tabela 2

Ceny importowe z państwa, którego dotyczy postępowanie (EUR/tona)

Średnia cena importowa	Okres objęty dochodzeniem (lipiec 2019 r. – czerwiec 2020 r.)	styczeń–kwiecień 2020 r.	styczeń–kwiecień 2021 r.	Wzrost cen (%) styczeń–kwiecień 2021 r. w porównaniu z okresem objętym dochodzeniem	Wzrost cen (%) styczeń–kwiecień 2021 r. w porównaniu z okresem styczeń 2020 r. – kwiecień 2020 r.
Chiny	1 484	1 465	1 573	6,0 %	7,3 %

- (33) Wzrost cen należy jednak rozpatrywać w kontekście wzrostu zarówno głównego surowca do produkcji produktu objętego postępowaniem, jak i wzrostu kosztów międzynarodowego frachtu, począwszy od drugiej połowy 2020 r., jak opisano szczegółowo poniżej.
- (34) Jeżeli chodzi o surowce, produkt objęty postępowaniem jest głównie wykonany ze stali, a mianowicie zwojów walcowanych na gorąco. Zgodnie z informacjami dostępnymi na tym etapie stal stanowi około 70 % całkowitych kosztów produkcji elementów złącznych. W okresie od kwietnia 2020 r. do kwietnia 2021 r. ceny stali wzrosły na całym świecie o ponad 50 % na wszystkich głównych rynkach ⁽⁷⁾. Chiny nie są wyjątkiem, a wzrost cen zwojów walcowanych na gorąco w okresie od kwietnia 2020 r. do kwietnia 2021 r. wynosi 74 % ⁽⁸⁾. Wzrost cen produktu objętego postępowaniem przywożonego z Chin w pierwszych trzech miesiącach 2021 r. (tj. 6,1 % w porównaniu z tym samym okresem 2020 r. lub 4,9 % w porównaniu ze średnią miesięczną wartością w OD) jest znacznie niższy niż ogólny wzrost kosztów głównego surowca, a mianowicie zwojów walcowanych na gorąco (74 %). W tym kontekście, wzrost cen jest zatem w dużej mierze niewystarczający do pokrycia ogromnego wzrostu cen surowców, co wskazuje na istotne zaniżanie cen, i w związku z tym może znacznie osłabić skutki naprawcze ewentualnego ostatecznego cła antidumpingowego.

⁽⁷⁾ <https://www.fitchratings.com/research/corporate-finance/global-steel-price-rally-will-be-short-lived-02-02-2021>; <https://tradingeconomics.com/commodity/steel>; <https://ihsmarkit.com/solutions/steel-forecast.html>

⁽⁸⁾ <https://www.investing.com/commodities/shfe-hot-rolled-coil-futures-historical-data>

- (35) W odniesieniu do frachtu zainteresowane strony stwierdziły, że w drugiej połowie 2020 r. globalne koszty transportu, w szczególności między Azją a Europą, stały się wyjątkowo wysokie. Dowody na ten wzrost, często sięgający 150 %, są publicznie dostępne ⁽⁹⁾. Koszty frachtu stanowią około 3 % ceny na fakturze przy wywozie do Europy, w oparciu o niezweryfikowane odpowiedzi producentów eksportujących objętych próbą. Wskazuje to, że ponad połowę obserwowanego wzrostu cen przywozu produktu objętego postępowaniem można już wytłumaczyć zmianami kosztów frachtu. Uwzględnienie tego innego czynnika sugeruje, że cena produktu objętego postępowaniem faktycznie spadła, ponieważ wzrost kosztów frachtu jest korzystny dla dostawcy usług spedycyjnych i wykracza poza możliwości sprawowania kontroli w zakresie kształtowania cen przez producentów eksportujących.
- (36) Ponadto wzrost cen miał miejsce w sytuacji, gdy dowody *prima facie* wskazują na margines podjęcia cenowego wynoszący od 27 % do 72 % i margines sprzedaży po zaniżonych cenach wynoszący od 41 % do 251 %. W związku z tym ceny importowe utrzymywały się na znacząco szkodliwym poziomie, a nawet spadły w ujęciu względnym w świetle wzrostu światowych kosztów stali i frachtu.
- (37) Istnieje również duże prawdopodobieństwo, że znacząca dodatkowa wielkość przywozu zarejestrowana po wszczęciu dochodzenia doprowadzi do zwiększenia udziału w rynku przywozu z Chin.
- (38) Dwóch wyżej wymienionych importerów, EFDA i CCCME twierdzili, że wątpliwe jest, aby przemysł Unii poniósł istotną szkodę i że taka szkoda została spowodowana przez przywóz z Chin. Obaj importerzy twierdzili, że w skardze nie ma dowodów na istotną szkodę. EFDA i CCCME odnieśli się do Sądu ⁽¹⁰⁾, twierdząc, że aby ustalić, czy przywóz „poważnie osłabia skutki naprawcze ceł”, Komisja powinna ocenić, czy przemysł Unii poniósł istotną szkodę, podczas gdy w skardze nie ma takich dowodów.
- (39) CCCME twierdziła ponadto, że jakkolwiek wzrost przywozu nie może „poważnie osłabić skutków naprawczych ceł”, ponieważ przemysł Unii produkuje głównie specjalne elementy złączne, które nie konkurują z przywozem z Chin obejmującym głównie standardowe elementy złączne.
- (40) W odniesieniu do tych argumentów Komisja, jak określono w zawiadomieniu o wszczęciu postępowania, uznała, że istnieją wystarczające dowody *prima facie* wskazujące na to, że przemysł Unii poniósł istotną szkodę w związku z przywozem produktu objętego postępowaniem z Chin, w związku z czym argumenty te zostały odrzucone.
- (41) W odniesieniu do argumentu CCCME, że chiński przywóz nie konkurował ze sprzedażą przemysłu Unii na rynku unijnym, nie został on poparty żadnymi dowodami i jest sprzeczny z dowodami *prima facie* przedstawionymi w skardze, które wskazywały na wzrost przywozu po cenach dumpingowych z Chin, który zbiegł się w czasie z pogorszeniem się sytuacji przemysłu Unii, jak określono w zawiadomieniu o wszczęciu postępowania. W związku z tym powyższy argument został odrzucony.
- (42) Na podstawie powyższego Komisja stwierdziła, że wszystkie powyższe elementy wyraźnie wskazują na fakt, że dalszy wzrost przywozu z Chin po wszczęciu dochodzenia, biorąc pod uwagę moment, w którym miał on miejsce, jego wielkość oraz inne okoliczności, może poważnie osłabić skutki naprawcze ewentualnych ostatecznych ceł antydumpingowych. W związku z tym kryterium określone w art. 10 ust. 4 lit. d) rozporządzenia podstawowego również zostało spełnione.

3.4. Inne argumenty wysunięte przez zainteresowane strony

- (43) Dwóch wyżej wymienionych importerów twierdziło, że dowody potrzebne do rejestracji powinny charakteryzować się wyższym standardem niż dowody wymagane do wszczęcia postępowania, w szczególności ze względu na potencjalne zastosowanie ceł z mocą wsteczną.
- (44) EFDA twierdziło, że pobranie ceł ostatecznych z mocą wsteczną byłoby sprzeczne z interesem Unii. Twierdziło ono, że po pierwsze, przemysł Unii nie był w stanie dostarczać standardowych elementów złącznych, w związku z czym te standardowe elementy złączne musiały być pozyskiwane z Chin. W tym kontekście EFDA twierdziło, że pozyskiwanie elementów złącznych z Chin będzie coraz trudniejsze ze względu na długie terminy dostawy, odmowę dostaw elementów złącznych przez chińskich eksporterów oczekujących na wynik obecnego dochodzenia, brak wolnych mocy produkcyjnych w Chinach oraz niedobór kontenerów z Azji, który pogłębił się w związku z blokadą Kanału

⁽⁹⁾ <https://www.ft.com/content/ad5e1a80-cecf-4b18-9035-ee50be9adfc6>

⁽¹⁰⁾ Wyrok w sprawie Stemcor London i Samac Steel Supplies przeciwko Komisji, T-749/16, ECLI:EU:T:2019:310, pkt 83.

Sueskiego. EFDA zwróciło również uwagę na ogólny niedobór surowców dla producentów elementów złącznych w Unii oraz na fakt, że poza Chinami nie byłyby dostępne żadne inne realne źródła dostaw. Po drugie, EFDA stwierdziło, że z powodu złej sytuacji w zakresie dostaw rejestracja przywozu i wprowadzenie środków tymczasowych miałyby szkodliwy wpływ na przemysł przetwórczy i nie ma potrzeby pobierania cel ostatecznych z mocą wsteczną od dnia rejestracji.

- (45) CCCME twierdziła również, że standardowe elementy złączne nie są dostępne w Unii i poza Chinami nie istniały żadne inne realne źródła dostaw.
- (46) Jeżeli chodzi o standard dowodu dotyczącego rejestracji, Komisja przeanalizowała dane statystyczne z bazy danych systemu Surveillance 2, a także inne dostępne informacje, które wyraźnie wskazują na znaczny wzrost przywozu po cenach najprawdopodobniej wyrządzających szkodę. Dowody te są w pełni wiarygodne i strony nie uzasadniły, w jaki sposób dowody te nie byłyby wiarygodne ani jakie lepsze dowody byłyby dostępne, a nie zostały wykorzystane. W związku z tym powyższy argument został odrzucony.
- (47) Jeżeli chodzi o standard dowodu wymagany w kontekście art. 10 ust. 4 rozporządzenia podstawowego, Komisja oparła swoje wnioski na najlepszych informacjach dostępnych na tym etapie, w tym na skardze, która doprowadziła do wszczęcia dochodzenia. Nie wymaga się od niej dokonywania pozytywnych ustaleń w tym zakresie, ponieważ takich ustaleń z definicji nigdy nie można było dokonać przed wprowadzeniem środków tymczasowych. W wyniku przyjęcia jakiegokolwiek innego podejścia narzędzie rejestracji całkowicie straciłoby skuteczność. W odniesieniu do pozostałych argumentów przedstawionych przez EFDA dotyczą one poboru cel ostatecznych z mocą wsteczną lub wprowadzenia środków tymczasowych. Komisja zauważa, że decyzja o wprowadzeniu środków tymczasowych, a następnie decyzja o ewentualnym pobraniu cel z mocą wsteczną na podstawie niniejszego rozporządzenia zostaną podjęte dopiero na późniejszym etapie postępowania. Argumenty te uznaje się zatem za nieistotne w kontekście niniejszego rozporządzenia w sprawie rejestracji. To samo dotyczy argumentów dotyczących interesu Unii, które Komisja uważa za jeden z warunków wprowadzenia tymczasowych lub ostatecznych środków antydumpingowych zgodnie z art. 21 rozporządzenia podstawowego, ale nie trzeba ich analizować przy ocenie potrzeby rejestracji przywozu lub stosowania takich ostatecznych cel z mocą wsteczną. W związku z tym twierdzenie to było nieistotne i nie było potrzeby zajmowania się nim w tym kontekście.
- (48) EFDA wskazało, że art. 14 ust. 5a rozporządzenia podstawowego wymaga w szczególności spełnienia warunków określonych w art. 10 ust. 4 lit. c) i d) rozporządzenia podstawowego. Innymi słowy, argumentowało, że decyzja Komisji o rejestracji przywozu powinna uwzględniać te kryteria również wtedy, gdy przywóz jest zarejestrowany na podstawie art. 14 ust. 5 rozporządzenia podstawowego, tj. gdy opiera się on na wniosku przemysłu Unii.
- (49) Należy zauważyć, że jak określono w motywie 8, zgodnie z prawodawstwem i jego stałą praktyką podczas stosowania art. 14 ust. 5 Komisja rozpatrzyła wniosek o rejestrację w świetle art. 10 ust. 4 rozporządzenia podstawowego, który określa materialne warunki dokonania rejestracji. Jak szczegółowo opisano w motywach 9 – 42, art. 10 ust. 4 lit. c) i d) rozporządzenia podstawowego faktycznie uznano za spełnione i w związku z tym argumenty EFDA w tym zakresie zostały odrzucone.

3.5. Prawo do obrony i jawności

- (50) EFDA i CCCME twierdzili, że niektóre dodatkowe informacje dostarczone przez EIFI dotyczące jego wniosku o rejestrację zostały udostępnione zainteresowanym stronom dopiero kilka tygodni później, co pozbawiło te strony możliwości skorzystania z przysługującego im uzasadnionego prawa do obrony.
- (51) CCCME twierdziła również, że Komisja powinna ujawnić każdą decyzję o rejestracji przywozu z odpowiednim wyprzedzeniem, a tym samym umożliwić zainteresowanym stronom przedstawienie uwag na temat takiej decyzji.
- (52) Komisja zauważa, że informacje niepoufne dostarczone przez skarżącego zostały faktycznie udostępnione zainteresowanym stronom, które przedstawiły dodatkowe uwagi. Komisja przyjęła i oceniła wszystkie te uwagi przed podjęciem decyzji. W związku z tym Komisja uznała, że prawo stron do obrony zostało w pełni przyznane w tym zakresie.
- (53) W odniesieniu do wniosku o wcześniejsze ujawnienie należy zauważyć, że taki krok nie jest przewidziany w rozporządzeniu podstawowym ani wymagany na mocy tego rozporządzenia. Zgodnie z art. 14 ust. 5 rozporządzenia podstawowego Komisja może poprosić organy celne o podjęcie odpowiednich kroków w celu rejestracji przywozu po otrzymaniu wniosku zawierającego wystarczające dowody uzasadniające takie działanie. Należy również zauważyć, że na mocy art. 1 ust. 3 niniejszego rozporządzenia zainteresowane strony mają faktycznie

możliwość przedstawienia uwag i bycia wysłuchanymi w terminie 21 dni od daty jego opublikowania. Wreszcie Komisja wskazuje również, że każda decyzja o zastosowaniu ostatecznych środków antydumpingowych z mocą wsteczną zostanie ujawniona zainteresowanym stronom zgodnie z art. 10 ust. 5 rozporządzenia podstawowego. W związku z tym wniosek ten został odrzucony.

4. PROCEDURA

- (54) Komisja stwierdziła, że istnieją wystarczające dowody, by uzasadnić poddanie rejestracji przywozu produktu objętego postępowaniem, zgodnie z art. 14 ust. 5 rozporządzenia podstawowego.
- (55) Wszystkie zainteresowane strony wzywa się do przedstawienia opinii na piśmie, a także do dostarczenia dowodów potwierdzających zgłaszane fakty. Komisja może przesłuchać zainteresowane strony, pod warunkiem że wystąpią one z pisemnym wnioskiem o przesłuchanie, wskazując szczególne powody, dla których powinny zostać wysłuchane.

5. REJESTRACJA

- (56) Zgodnie z art. 14 ust. 5 rozporządzenia podstawowego przywóz produktu objętego postępowaniem powinien zostać poddany rejestracji, tak aby zagwarantować, w razie wprowadzenia ceł antydumpingowych w wyniku dochodzeń, możliwość pobrania tych ceł od zarejestrowanego przywozu z mocą wsteczną, przy spełnieniu niezbędnych warunków, zgodnie z obowiązującymi przepisami.
- (57) Jakakolwiek kwota przyszłej należności oparta będzie na wynikach dochodzenia antydumpingowego.
- (58) W zarzutach zawartych w skardze skutkującej wszczęciem dochodzenia antydumpingowego szacuje się, że w przypadku produktu objętego postępowaniem margines dumpingu wynosi od 126 % do 270 %, a poziom usuwający szkodę od 41 % do 251 %. Kwota ewentualnej przyszłej należności zostałaby normalnie określona na niższym z tych poziomów, zgodnie z art. 7 ust. 2 rozporządzenia podstawowego.

6. PRZETWARZANIE DANYCH OSOBOWYCH

- (59) Wszelkie zgromadzone w związku z tą rejestracją dane osobowe będą przetwarzane zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1725 z dnia 23 października 2018 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych przez instytucje, organy i jednostki organizacyjne Unii i swobodnego przepływu takich danych ⁽¹⁾,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

1. Niniejszym poleca się organom celnym, na podstawie art. 14 ust. 5 rozporządzenia (UE) 2016/1036, podjęcie odpowiednich kroków w celu rejestrowania przywozu niektórych elementów złącznych z żeliwa lub stali, innych niż ze stali nierdzewnej, tj. wkrętów do drewna (z wyłączeniem wkrętów do podkładek), wkrętów samogwintujących, pozostałych wkrętów i śrub z łbami (nawet z nakrętkami lub podkładkami, ale z wyłączeniem wkrętów i śrub do mocowania kolejowych materiałów konstrukcyjnych) oraz podkładek. Produkty te są obecnie klasyfikowane w ramach kodów CN 7318 12 90, 7318 14 91, 7318 14 99, 7318 15 58, 7318 15 68, 7318 15 82, 7318 15 88, ex 7318 15 95 (kody TARIC 7318 15 95 19 i 7318 15 95 89), ex 7318 21 00 (kody TARIC 7318 21 00 31, 7318 21 00 39, 7318 21 00 95 i 7318 21 00 98) oraz ex 7318 22 00 (kody TARIC 7318 22 00 31, 7318 22 00 39, 7318 22 00 95 i 7318 22 00 98) i pochodzą z Chińskiej Republiki Ludowej.
2. Obowiązek rejestracji wygasa po upływie dziewięciu miesięcy od dnia wejścia w życie niniejszego rozporządzenia.
3. Wszystkie zainteresowane strony wzywa się do przedstawienia opinii na piśmie, dostarczenia dowodów potwierdzających zgłaszane fakty lub zwrócenia się z wnioskiem o przesłuchanie w ciągu 21 dni od daty opublikowania niniejszego rozporządzenia.

⁽¹⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1725 z dnia 23 października 2018 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych przez instytucje, organy i jednostki organizacyjne Unii i swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia rozporządzenia (WE) nr 45/2001 i decyzji nr 1247/2002/WE (Dz.U. L 295 z 21.11.2018, s. 39).

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 16 czerwca 2021 r.

W imieniu Komisji
Ursula VON DER LEYEN
Przewodnicząca

DYREKTYWY

DYREKTYWA WYKONAWCZA KOMISJI (UE) 2021/971

z dnia 16 czerwca 2021 r.

zmieniająca załącznik I do dyrektywy Rady 66/401/EWG w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin pastewnych, załącznik I do dyrektywy Rady 66/402/EWG w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin zbożowych, załącznik I do dyrektywy Rady 2002/54/WE w sprawie obrotu materiałem siewnym buraka, załącznik I do dyrektywy Rady 2002/55/WE w sprawie obrotu materiałem siewnym warzyw oraz załącznik I do dyrektywy Rady 2002/57/WE w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin oleistych i włóknistych, w odniesieniu do stosowania technik biochemicznych i molekularnych

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając dyrektywę Rady 66/401/EWG z dnia 14 czerwca 1966 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin pastewnych ⁽¹⁾, w szczególności jej art. 21a,

uwzględniając dyrektywę Rady 66/402/EWG z dnia 14 czerwca 1966 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin zbożowych ⁽²⁾, w szczególności jej art. 21b,

uwzględniając dyrektywę Rady 2002/54/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym buraka ⁽³⁾, w szczególności jej art. 27,

uwzględniając dyrektywę Rady 2002/55/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym warzyw ⁽⁴⁾, w szczególności jej art. 45,

uwzględniając dyrektywę Rady 2002/57/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin oleistych i włóknistych ⁽⁵⁾, w szczególności jej art. 24,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Zgodnie z dyrektywami 66/401/EWG, 66/402/EWG, 2002/54/WE, 2002/55/WE i 2002/57/WE materiał siewny odnośnych gatunków można wprowadzać do obrotu w Unii tylko wtedy, gdy został zbadany i zakwalifikowany urzędowo lub pod nadzorem urzędowym, zgodnie z zasadami kwalifikacji dotyczącymi wytwarzania wstępnego elitarnego materiału siewnego, elitarnego materiału siewnego lub zakwalifikowanego materiału siewnego.
- (2) Zgodnie z dyrektywami 66/401/EWG, 66/402/EWG, 2002/54/WE, 2002/55/WE i 2002/57/WE badanie do celów kwalifikacji opiera się na wizualnych obserwacjach fenotypowych upraw w terenie przez organ każdego państwa członkowskiego zajmujący się kwalifikacją lub pod nadzorem tego organu oraz w ramach urzędowej kontroli *a posteriori*. Wyżej wymienione dyrektywy nie odnoszą się jednak wyraźnie do stosowania jakiejkolwiek innej techniki w celu sprawdzenia tożsamości odmianowej w terenie lub w ramach kontroli *a posteriori* w kontekście kwalifikacji, co może prowadzić do braku jasności w odniesieniu do jej wdrożenia.
- (3) Techniki biochemiczne i molekularne („techniki BMT”) umożliwiają wskazanie informacji o strukturze genetycznej żywych organizmów. Stosowanie technik BMT umożliwia organom zajmującym się kwalifikacją identyfikację odmiany roślin na podstawie analizy laboratoryjnej zamiast wizualnej obserwacji fenotypowej roślin w terenie.
- (4) Techniki BMT w hodowli roślin i badaniu materiału siewnego szybko się rozwijają, a ich stosowanie w sektorze nasion ma coraz większe znaczenie. W systemach nasiennych Organizacji Współpracy Gospodarczej i Rozwoju (OECD) ⁽⁶⁾ ustanowiono procedury, środki i techniki, aby umożliwić stosowanie technik BMT jako dodatkowego narzędzia na potrzeby ocen polowych i badań poletek kontrolnych – w przypadkach wątpliwości co do tożsamości odmianowej materiału siewnego – do celów badania fenotypowego.

⁽¹⁾ Dz.U. 125 z 11.7.1966, s. 2298.

⁽²⁾ Dz.U. 125 z 11.7.1966, s. 2309.

⁽³⁾ Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 12.

⁽⁴⁾ Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 33.

⁽⁵⁾ Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 74.

⁽⁶⁾ OECD Seed Schemes; Rules and Regulation 2021, Common Rules and Regulation 7.4.5 [Systemy nasienne OECD; Zasady i regulacje z 2021 r., zasady wspólne i regulacja 7.4.5], s. 3, <https://www.oecd.org/agriculture/seeds/documents/oecd-seed-schemes-rules-and-regulations.pdf>, oraz OECD Seed Schemes; Guidelines for control plot tests and field inspection for seed crops [OECD Seed Schemes; Wytyczne dla prowadzenia poletek kontrolnych i oceny polowej plantacji nasiennych], lipiec 2019 r., część III, s. 31, <https://www.oecd.org/agriculture/seeds/documents/guidelines-control-plot-and-field-inspection.pdf>

- (5) Mając na uwadze, że stosowanie technik BMT ułatwia dalszą analizę materiału siewnego i roślin, należy zmienić dyrektywy 66/401/EWG, 66/402/EWG, 2002/54/WE, 2002/55/WE i 2002/57/WE, aby jednoznacznie zezwolić na stosowanie technik BMT jako dodatkowej metody badania tożsamości danej odmiany, w przypadku gdy oceny polowe i urzędowa kontrola *a posteriori* pozostawiają pewne wątpliwości. Jest to konieczne w celu dostosowania prawa Unii do rozwoju wiedzy naukowo-technicznej oraz dostosowania przepisów Unii do mających zastosowanie norm międzynarodowych włączonych do systemów nasiennych OECD.
- (6) Aby zapewnić ich spójne i systematyczne stosowanie zgodnie z najbardziej aktualnymi dowodami naukowo-technicznymi, dyrektywy 66/401/EWG, 66/402/EWG, 2002/54/WE, 2002/55/WE i 2002/57/WE powinny odnosić się wyłącznie do technik BMT uznanych przez Międzynarodowy Związek Ochrony Nowych Odmian Roślin (UPOV), OECD i Międzynarodowy Związek Oceny Nasion (ISTA), ponieważ organizacje te ustanawiają w tym zakresie odpowiednie uznane normy międzynarodowe dotyczące technik BMT.
- (7) Należy zatem odpowiednio zmienić odpowiednie załączniki do dyrektyw 66/401/EWG, 66/402/EWG, 2002/54/WE, 2002/55/WE i 2002/57/WE w celu zapewnienia jasności, że techniki BMT można również stosować w przypadku wątpliwości co do tożsamości odmianowej materiału siewnego.
- (8) Środki przewidziane w niniejszej dyrektywie są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Roślin, Zwierząt, Żywności i Pasz,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DYREKTYWĘ:

Artykuł 1

Zmiany w dyrektywach 66/401/EWG, 66/402/EWG, 2002/54/WE, 2002/55/WE i 2002/57/WE

W dyrektywach 66/401/EWG, 66/402/EWG, 2002/54/WE, 2002/55/WE i 2002/57/WE wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w załączniku I do dyrektywy 66/401/EWG wprowadza się zmiany zgodnie z częścią A załącznika do niniejszej dyrektywy;
- 2) w załączniku I do dyrektywy 66/402/EWG wprowadza się zmiany zgodnie z częścią B załącznika do niniejszej dyrektywy;
- 3) w załączniku I do dyrektywy 2002/54/WE wprowadza się zmiany zgodnie z częścią C załącznika do niniejszej dyrektywy;
- 4) w załączniku I do dyrektywy 2002/55/WE wprowadza się zmiany zgodnie z częścią D załącznika do niniejszej dyrektywy;
- 5) w załączniku I do dyrektywy 2002/57/WE wprowadza się zmiany zgodnie z częścią E załącznika do niniejszej dyrektywy.

Artykuł 2

Transpozycja

1. Państwa członkowskie przyjmują i publikują, najpóźniej do dnia 31 sierpnia 2022 r., przepisy ustawowe, wykonawcze i administracyjne niezbędne do wykonania niniejszej dyrektywy. Niezwłocznie przekazują Komisji tekst tych przepisów.

Państwa członkowskie stosują te przepisy od dnia 1 września 2022 r.

Przepisy przyjęte przez państwa członkowskie zawierają odniesienie do niniejszej dyrektywy lub odniesienie takie towarzyszy ich urzędowej publikacji. Metody dokonywania takiego odniesienia określane są przez państwa członkowskie.

2. Państwa członkowskie przekazują Komisji teksty najważniejszych przepisów prawa krajowego w dziedzinie objętej zakresem niniejszej dyrektywy.

Artykuł 3

Wejście w życie

Niniejsza dyrektywa wchodzi w życie dwudziestego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

*Artykuł 4***Adresaci**

Niniejsza dyrektywa skierowana jest do państw członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 16 czerwca 2021 r.

W imieniu Komisji
Ursula VON DER LEYEN
Przewodnicząca

ZAŁĄCZNIK

Zmiany w dyrektywach 66/401/EWG, 66/402/EWG, 2002/54/WE, 2002/55/WE i 2002/57/WE określone w art. 1

CZĘŚĆ A

Zmiana załącznika I do dyrektywy 66/401/EWG

W załączniku I do dyrektywy 66/401/EWG dodaje się pkt 7 w brzmieniu:

- „7. W przypadku gdy po wprowadzeniu w życie pkt 4 i 6 nadal istnieją wątpliwości co do tożsamości odmianowej materiału siewnego, organ zajmujący się kwalifikacją może w celu zbadania tej tożsamości zastosować uznaną międzynarodowo i odtwarzalną technikę biochemiczną lub molekularną, zgodnie z mającymi zastosowanie normami międzynarodowymi.”.

CZĘŚĆ B

Zmiana załącznika I do dyrektywy 66/402/EWG

W załączniku I do dyrektywy 66/402/EWG dodaje się pkt 8 w brzmieniu:

- „8. W przypadku gdy po wprowadzeniu w życie pkt 3 i 7 nadal istnieją wątpliwości co do tożsamości odmianowej materiału siewnego, organ zajmujący się kwalifikacją może w celu zbadania tej tożsamości zastosować uznaną międzynarodowo i odtwarzalną technikę biochemiczną lub molekularną, zgodnie z mającymi zastosowanie normami międzynarodowymi.”.

CZĘŚĆ C

Zmiana załącznika I do dyrektywy 2002/54/WE

W części A. Uprawa w załączniku I do dyrektywy 2002/54/WE między pkt 5 i 6 dodaje się pkt 5a w brzmieniu:

- „5a. W przypadku gdy po wprowadzeniu w życie pkt 2–5 nadal istnieją wątpliwości co do tożsamości odmianowej materiału siewnego, organ zajmujący się kwalifikacją może w celu zbadania tej tożsamości zastosować uznaną międzynarodowo i odtwarzalną technikę biochemiczną lub molekularną, zgodnie z mającymi zastosowanie normami międzynarodowymi.”.

CZĘŚĆ D

Zmiana załącznika I do dyrektywy 2002/55/WE

W załączniku I do dyrektywy 2002/55/WE między pkt 3 i 4 dodaje się pkt 3a w brzmieniu:

- „3a. W przypadku gdy po wprowadzeniu w życie pkt 1, 2 i 3 nadal istnieją wątpliwości co do tożsamości odmianowej materiału siewnego, organ zajmujący się kwalifikacją może w celu zbadania tej tożsamości zastosować uznaną międzynarodowo i odtwarzalną technikę biochemiczną lub molekularną, zgodnie z mającymi zastosowanie normami międzynarodowymi.”.

CZĘŚĆ E

Zmiana załącznika I do dyrektywy 2002/57/WE

W załączniku I do dyrektywy 2002/57/WE między pkt 3 i 4 dodaje się pkt 3a w brzmieniu:

- „3a. W przypadku gdy po wprowadzeniu w życie pkt 1 i 3 nadal istnieją wątpliwości co do tożsamości odmianowej materiału siewnego, organ zajmujący się kwalifikacją może w celu zbadania tej tożsamości zastosować uznaną międzynarodowo i odtwarzalną technikę biochemiczną lub molekularną, zgodnie z mającymi zastosowanie normami międzynarodowymi.”.

DECYZJE

DECYZJA RADY (UE) 2021/972

z dnia 14 czerwca 2021 r.

w sprawie stanowiska, jakie ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach Rady Generalnej Światowej Organizacji Handlu w odniesieniu do wniosku Unii Europejskiej o przedłużenie zwolnienia WTO umożliwiającego przyznanie autonomicznych preferencji handlowych Bałkanom Zachodnim

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 207 ust. 4 akapit pierwszy, w związku z art. 218 ust. 9,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Zgodnie z art. II ust. 2 Porozumienia ustanawiającego Światową Organizację Handlu (zwanego dalej „porozumieniem WTO”) porozumienia i związane z nimi instrumenty prawne zawarte w załącznikach 1, 2 i 3 do niego (zwane dalej „wielostronnymi porozumieniami handlowymi”), w tym Układ ogólny w sprawie taryf celnych i handlu 1994 (GATT 1994), stanowią integralne części porozumienia WTO, wiążące dla wszystkich członków Światowej Organizacji Handlu (WTO), w tym Unii.
- (2) Zgodnie z art. IV ust. 1 porozumienia WTO WTO może podejmować decyzje we wszystkich sprawach związanych z wielostronnymi porozumieniami handlowymi.
- (3) Zgodnie z art. IX ust. 3 porozumienia WTO w wyjątkowych okolicznościach WTO może zawiesić obowiązek nałożony na członka przez porozumienie WTO lub przez jakiegokolwiek wielostronne porozumienie handlowe.
- (4) Unia po raz pierwszy uzyskała zwolnienie z obowiązków wynikających z art. I ust. 1 GATT 1994 w dniu 8 grudnia 2000 r. do dnia 31 grudnia 2006 r., które to zwolnienie ostatnio przedłużono w dniu 7 grudnia 2016 r. do dnia 31 grudnia 2021 r. w zakresie niezbędnym, aby zezwolić Unii na przyznanie preferencyjnego traktowania dla kwalifikujących się produktów pochodzących z Bałkanów Zachodnich (Albania, Bośnia i Hercegowina, Kosowo *, Czarnogóra, Macedonia Północna i Serbia).
- (5) W dniu 16 grudnia 2020 r. rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2020/2172 ⁽¹⁾ przedłużono okres stosowania autonomicznych preferencji handlowych w odniesieniu do Bałkanów Zachodnich do dnia 31 grudnia 2025 r.
- (6) W przypadku braku zwolnienia z obowiązków w ramach WTO stosowanie przez Unię autonomicznych preferencji handlowych wobec Bałkanów Zachodnich do dnia 31 grudnia 2025 r. należałoby rozszerzyć na wszystkich pozostałych członków WTO.
- (7) Wniosek o przedłużenie zwolnienia z obowiązków w ramach WTO na podstawie art. I ust. 1 i art. XIII GATT 1994 zezwalającego na przyznanie autonomicznych preferencji handlowych państwom Bałkanów Zachodnich jest uzasadniony ze względu na utrzymującą się trudną sytuację gospodarczą w regionie oraz fakt, że przyznanie przez Unię tym państwom preferencyjnego traktowania kwalifikujących się produktów ma na celu wspieranie rozwoju gospodarczego w sposób zgodny z celami GATT 1994, a nie tworzenie barier w handlu dla innych członków WTO.

* Użycie tej nazwy nie wpływa na stanowiska w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ 1244/1999 oraz z opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości w sprawie Deklaracji niepodległości Kosowa.

⁽¹⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2020/2172 z dnia 16 grudnia 2020 r. zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 1215/2009 wprowadzające nadzwyczajne środki handlowe dla krajów i terytoriów uczestniczących lub powiązanych z procesem stabilizacji i stowarzyszania Unii Europejskiej (Dz.U. L 432 z 21.12.2020, s. 7).

- (8) Należy ustalić stanowisko, jakie powinno zostać zajęte w imieniu Unii w ramach Rady Generalnej WTO, ponieważ przedłużenie zwolnienia WTO dotyczącego autonomicznych preferencji handlowych przyznanych przez Unię Bałkanom Zachodnim będzie wiążące dla członków WTO,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Stanowisko, jakie ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach Rady Generalnej Światowej Organizacji Handlu, polega na złożeniu wniosku o przedłużenie do dnia 31 grudnia 2026 r. istniejącego zwolnienia WTO dotyczącego autonomicznych preferencji handlowych przyznanych przez Unię Europejską Bałkanom Zachodnim oraz wsparcie przyjęcia tego wniosku.

Stanowisko to zostanie przedstawione przez Komisję.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w Luksemburgu dnia 14 czerwca 2021 r.

W imieniu Rady
A. MENDES GODINHO
Przewodniczący

SPROSTOWANIA

Sprostowanie do rozporządzenia Komisji (UE) 2021/850 z dnia 26 maja 2021 r. w sprawie zmiany i sprostowania załącznika II oraz zmiany załączników III, IV i VI do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1223/2009 dotyczącego produktów kosmetycznych

(Dziennik Urzędowy Unii Europejskiej L 188 z dnia 28 maja 2021 r.)

Strona 44, załącznik otrzymuje brzmienie:

ZAŁĄCZNIK

W rozporządzeniu (WE) nr 1223/2009 wprowadza się następujące zmiany:

1) w załączniku II dodaje się pozycje w brzmieniu:

Numer porządkowy	Dane substancji		
	Nazwa chemiczna/INN	Numer CAS	Numer WE
a	b	c	d
»1645	Kobalt	7440-48-4	231-158-0
1646	Metaldehyd (ISO); 2,4,6,8-tetrametylo-1,3,5,7-tetraoksacyklooktan	108-62-3	203-600-2
1647	Chlorek metylortęci	115-09-3	204-064-2
1648	Benzo[<i>rst</i>]pentafen	189-55-9	205-877-5
1649	Dibenzo[<i>b,def</i>]chryzen; dibenzo[<i>a,h</i>]piren	189-64-0	205-878-0
1650	Etanol, 2,2'-iminobis-, N-(C13-15-rozgałęzione i liniowe alkilopochodne)	97925-95-6	308-208-6
1651	Cyflumetofen (ISO); (RS)-2-(4- <i>tert</i> -butylofenylo)-2-cyano-3-okso-3-(<i>α,α,α</i> -trifluoro- <i>o</i> -tolilo)propionian 2-metoksyetylu	400882-07-7	-
1652	Ftalan diizoheksylu	71850-09-4	276-090-2
1653	Halosulfuron metylu (ISO); 3-chloro-5-[[4,6-dimetoksy-pyrimidyn-2-ilo]karbamoilo]sulfamoilo]-1-metylo-1H-pirazolo-4-karboksylan metylu	100784-20-1	-
1654	2-metyloimidazol	693-98-1	211-765-7
1655	Metaflumizon (ISO); (E)-2'-[2-(4-cyjanofenylo)-1-(<i>α,α,α</i> -trifluoro- <i>m</i> -tolilo)etylideno]-[4-(trifluorometoksy)fenylo]karbanilohydrazyd [izomer E ≥ 90 %, izomer Z ≤ 10 % proporcjonalnej zawartości]; [1] (E)-2'-[2-(4-cyjanofenylo)-1-(<i>α,α,α</i> -trifluoro- <i>m</i> -tolilo)etylideno]-[4-(trifluorometoksy)fenylo]karbanilohydrazyd [2]	139968-49-3 [1] 852403-68-0 [2]	-
1656	Dibutylobis(pentano-2,4-dionato-O,O')cyna	22673-19-4	245-152-0«

2) w załączniku III wprowadza się następujące zmiany:

a) pozycja 98 otrzymuje brzmienie:

Numer porządkowy	Określenie substancji				Ograniczenia			Warunki i ostrzeżenia na opakowaniach
	Nazwa chemiczna/INN	Nazwa w słowniku wspólnych nazw składników	Nr CAS	Nr WE	Rodzaj produktu, części ciała	Maksymalne stężenie w preparacie gotowym do użycia	Inne	
a	b	c	d	e	f	g	h	i
»98	Kwas 2-hydroksybenzoesowy ⁽¹⁾	Salicylic acid	69-72-7	200-712-3	a) Produkty spłukiwane do włosów b) Inne produkty z wyjątkiem emulsji do ciała, cieni do oczu, tuszu do rzęs, eyelinerów, szminek, dezodorantów w kulce c) Emulsje do ciała, cienie do oczu, tusze do rzęs, eyelinery, szminki, dezodoranty w kulce	a) 3,0 % b) 2,0 % c) 0,5 %	a) b) c) Nie stosować w preparatach dla dzieci poniżej 3 lat. Nie do zastosowań, które mogą prowadzić do narażenia płuc użytkownika końcowego poprzez wdychanie. Nie stosować w produktach do jamy ustnej. Do celów innych niż zahamowanie rozwoju drobnoustrojów w produkcji. Cel musi wynikać z prezentacji produktu. Wskazane poziomy obejmują wszelkie zastosowania kwasu salicylowego.	a) b) c) Nie stosować dla dzieci poniżej 3 lat ⁽²⁾

⁽¹⁾ W przypadku stosowania jako środka konserwującego, zob. załącznik V, nr 3.

⁽²⁾ Wyłącznie w odniesieniu do produktów, które mogłyby być stosowane u dzieci w wieku poniżej 3 lat.;

b) dodaje się pozycję w brzmieniu:

Numer porządkowy	Określenie substancji				Ograniczenia			Warunki i ostrzeżenia na opakowaniach
	Nazwa chemiczna/INN	Nazwa w słowniku wspólnych nazw składników	Nr CAS	Nr WE	Rodzaj produktu, części ciała	Maksymalne stężenie w preparacie gotowym do użycia	Inne	
a	b	c	d	e	f	g	h	i
»321	Ditlenek tytanu w postaci proszku o zawartości co najmniej 1 % cząstek o średnicy aerodynamicznej $\leq 10 \mu\text{m}$	Titanium Dioxide	13463-67-7/ 1317-70-0/ 1317-80-2	236-675-5/ 215-280-1/ 215-282-2	a) Produkty do twarzy w postaci sypkiego proszku b) Produkty do włosów w aerozolu c) Pozostałe produkty	a) 25 % b) 1,4 % dla ogółu konsumentów oraz 1,1 % do stosowania profesjonalnego	a) b) Tylko w postaci pigmentowej c) Nie do zastosowań, które mogą prowadzić do narażenia płuc użytkownika końcowego poprzez wdychanie«	

3) w załączniku IV pozycja 143 otrzymuje brzmienie:

Numer porządkowy	Określenie substancji				Warunki				Brzmienie warunków stosowania i ostrzeżeń
	Nazwa chemiczna	Numer/nazwa wg wykazu barwników zawartego w słowniku	Nr CAS	Nr WE	Kolor	Rodzaj produktu, części ciała	Maksymalne stężenie w preparacie gotowym do użycia	Inne	
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
»143	Ditlenek tytanu ⁽¹⁾	77891		236-675-5	Biały			— Wymagana czystość – zgodnie z dyrektywą Komisji 95/45/WE (E 171) — Ditlenek tytanu w postaci proszku o zawartości co najmniej 1 % cząstek o średnicy aerodynamicznej $\leq 10 \mu\text{m}$, do stosowania zgodnie z załącznikiem III nr 321	

⁽¹⁾ W przypadku stosowania jako substancji promieniochronnej, zob. załącznik VI nr 27. »;

4) w załączniku VI pozycja 27 otrzymuje brzmienie:

Numer porządkowy	Określenie substancji				Warunki			Określenie warunków stosowania i ostrzeżeń
	Nazwa chemiczna/INN/XAN	Nazwa w glosariuszu wspólnych nazw składników	Nr CAS	Nr WE	Rodzaj produktu, części ciała	Maksymalne stężenie w preparacie gotowym do użycia	Inne	
a	b	c	d	e	f	g	h	i
»27	Ditlenek tytanu ⁽¹⁾	Titanium Dioxide	13463-67-7/ 1317-70-0/ 1317-80-2	236-675-5/ 215-280-1/ 215-282-2		25 % ⁽⁴⁾	Ditlenek tytanu w postaci proszku o zawartości co najmniej 1 % cząstek o średnicy aerodynamicznej ≤ 10 µm, do stosowania zgodnie z załącznikiem III nr 321. W odniesieniu do rodzajów produktów określonych w załączniku III nr 321 w kolumnie (f) lit. c) zastosowanie ma maksymalne stężenie w preparacie gotowym do użycia podane w kolumnie (g) w tej pozycji.	

⁽¹⁾ W przypadku stosowania jako barwnika, zob. załącznik IV nr 143.«.

Sprostowanie do rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) 2020/217 z dnia 4 października 2019 r. zmieniającego, w celu dostosowania do postępu naukowo-technicznego, rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1272/2008 w sprawie klasyfikacji, oznakowania i pakowania substancji i mieszanin, oraz w sprawie sprostowania tego rozporządzenia

(Dziennik Urzędowy Unii Europejskiej L 44 z dnia 18 lutego 2020 r.)

Strona 11, załącznik III, pkt 2 lit. c), wiersz 022-006-002, kolumna pierwsza:

zamiast: „022-006-002”,

powinno być: „022-006-00-2”.

ISSN 1977-0766 (wydanie elektroniczne)
ISSN 1725-5139 (wydanie papierowe)